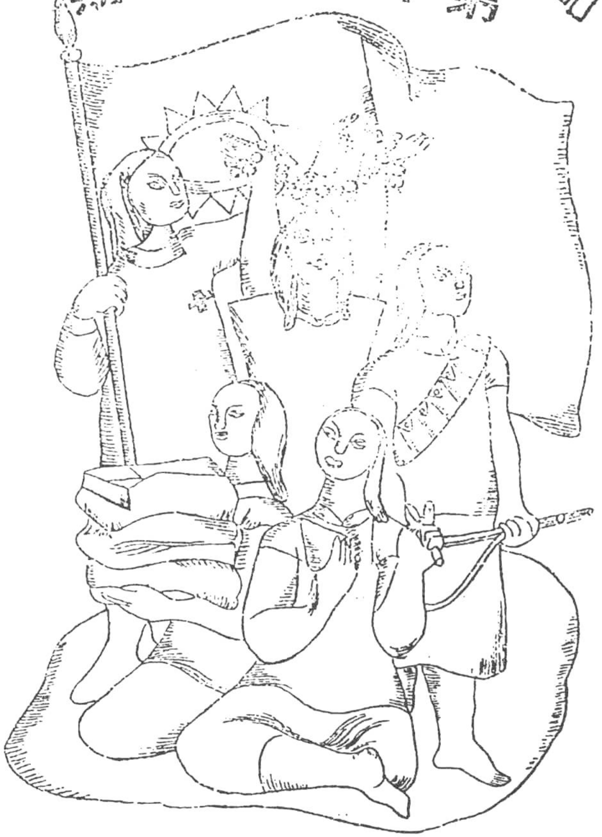
婦女共鳴

第十卷 第一期



婦女共鳴

第十卷　第一期

目次

短評

出發勞軍……雲
紀念「三八」婦女節……雲
婦女往何處去……唐卓羣
從婦女運動立場論德日必敗……菲靜

論壇

婦女工作的新展望……粟健雄
新縣制與婦女工作……李宗黃講

特輯

我對於姓氏問題的意見……劉衡靜
關於子女姓氏問題……紀清漪

國際婦女

美國婦女參政的一頁……斯丹來希作 林宛文譯
我們下屆的總統夫人……陳杏蓉譯
婦女在戰爭中……轉載大公報

生活見聞

囘廚房去口號下的福建婦女……適田
敵人後方的來鴻……陳明儒
孤島往還記……羅雲錦
西北邊區婦女問題之研究……鍾可証

衛生

與快要做母親們談談……李盧祺英

文藝

被壓迫者（續前期）……馮鍋
戰地悲鴻……梁瑩

漫談

看「女子公寓」後誌感……曉道
封面……張有爲設計

出錢勞軍

雲

民族抗戰的鬥爭已進行四年，英勇的將士們正在奮不顧身用生命向敵人搏鬥，後方民衆也都一致奮起努力工作。故於四年抗戰當中，我們生活受了相當的損失，敵人所得的僅是一片焦土，而且他們已是深陷不能自拔，行見敵人崩潰之期已在不遠。但是我們決不能以此自傲，我們決不能忘了敵騎還在我們國境以內踐踏，我們要摧毀它，將敵人驅出國境以外，但這還需要我們更進一步的努力，更需要人力集中，財力集中去奮鬥，完成抗戰使命。

要想完成這件艱鉅工作，需要大量人力、財力，才能達到勝利的境域，尤其是前方將士，在冰天雪地中浴血奮鬥中，我們更需予以物質的援助。故此我們要切實做到有錢出錢，有力出力的義務，現在婦女界發起勞軍運動，也就爲使前方將士知道後方民衆對他們的關懷和敬仰，更加鼓勵抗戰的精神。此次爲社會精神總動員，使每一個民衆增強愛國的觀念，堅定抗戰勝利的信心。雖在艱難的後方，仍不忘前方浴血的將士，所以此次勞軍大運動是促成前後方抗戰精神之交流。

根據國家至上，民族至上，勝利第一，軍事第一的原則，希望全國婦女，生活儉樸，用其所當用，不用其所不用，節省所費，供獻國家，不要祇知個人溫飽，忘了國家民族安危，或者推諉責任，要知有國才有家，有了民族自由才有婦女的自由，前方將士浴血是爲國家民族爭自由平等，亦即是爲婦女爭自由平等，故對此次勞軍運動，必須慷慨捐輸，努力推動，並發動各組織女界同胞勞軍運動，使各地婦女明瞭節約救國之重要性，獻金慰勞的責任。因爲現在已是生死存亡之際，我們須徹底做到有錢出錢，亦須出力，有力出力，更須出錢，俾後方日形鞏固，前方將士，有所慰勞，抗戰力量得以充實，最後勝利必屬於我們。

紀念「三八」婦女節

逸雲

一九一〇年萬國婦女在丹麥舉行會議，決定「三八」爲世界婦女奮鬥的節日。這時候婦女「三八」節，是爲婦女界爭人權的

運動傳，迄一九二五年三月八日，各國婦女在柏林會議，因歐戰已經停戰，大家既受戰爭的痛苦，提倡世界和平，及反侵略大運動；所以三八婦女節由婦女本身爭人權而演變爲爭世界和平運動的紀念節。故「三八」婦女節不特爲婦女界本身的紀念節，而是人類和平的紀念日。

三十一度之婦女紀念節將已降臨，可是和平之祥雲已消失，烽火燎天，戰爭瀰漫全球，正是人類自相侵略，自相殘殺的時代，亦是吾人反侵略的時候，負起復興民族的時候；在此情緒緊張中來紀念婦女光榮的「三八」節，意義更深重，興奮的情緒更熱烈，故今年的「三八」不特爲婦女本身爭人權而努力，不特爲本國民族復興而奮鬥，更須本着過去「三八」的意義和精神去摧毀世界侵略者。

從歷史過程中，婦女得到平等地位確非容易，須吾人不斷努力奮鬥去堅定婦女已得平等地位；現在世界侵略者不但蠶食的壓迫弱小民族，更極力壓迫婦女走向十五世紀時代中，如德意的婦女政策，要全數婦女回到廚房去，日本則強迫婦女賣淫，蹂躪我國淪陷區婦女，這種層出不窮壓迫婦女的現實史，已足證明侵略者摧毀女權。所以侵略者不特與和平人類爲敵，亦與世界婦女爲敵，不特摧殘人類平等自由，實是消滅婦女平等自由。故今天已不容許婦女本身單獨論自由平等，而是與世界和平民族共同努力制裁侵略者，共謀恢復世界的和平，人類的自由平等。

現在中國的抗戰，固然是謀取民族復興，而亦是爲世界人類和平而奮鬥，因爲中華民族能夠復興，日本軍閥必定潰敗，日本軍閥潰敗，世界之軸心侵略者必定傾覆，故欲得世界和平，首先使中華民族復興，中華民族復興之日，即是女權運動復興之日，故紀念婦女節的今天，已不是單純的研究婦女運動，而是討論如何消滅侵略者，如何使敵人消滅，爭取吾人最後的勝利。

抗戰已經四年，日本泥足深陷，已經趨向滅亡之路，若我們能盡最後最大的努力，必能爭取最後的勝利，現正是「百尺竿頭更進一步」，亦即「行百里者半九十」最艱苦的時候，我們應渡困難光陰，就是得勝利的時候，吾人須堅苦，毅勇，負起雙重責任，爭取中華民族復興，爭取人類和平來紀念「三八」婦女節。

在紀念「三八」婦女節的今天，應動員全國婦女，集中成爲一個牢不可破至大且堅的力量，要力量集中，必須大家豎起我們三民主義建國的信仰，矢忠矢誠求其實現，堅決自信民族前途是光明，抗戰是勝利，三民主義的國家，是後來居上的新國家。現在是抗戰劇烈萬金一刻的時候，紀念偉大的三八節，已不容許我們作空論和空想，我們要檢討過去曾經對抗戰工作有多少貢獻，切切實實的反省自己責任，檢討本身缺點，大家決心把那些醉生夢死的生活，改爲煥發的朝氣，除去苟且偷生的習慣，打破自私自利的企圖；更須剷除錯綜紛歧的思想，使精神革命化，動員全國婦女意志集中，力量集中，努力抗戰建國前途邁進，大家以國家至上，民族至上，軍事第一，勝利第一，作準繩去奮鬥，使我們抗戰建國成功，三民主義新國家實現，三民主義國家能實現，則世界和平方能實現。換句話說，中華民族得復興，世界被壓迫民族方得抬頭，婦女運動方能成功。

我們在紀念「三八」婦女節的今日，必須一致奮起，不徬徨，不鬥意氣，不爭門戶；意志集中，力量集中，在中國國民黨領導之下，爲三民主義新中國而奮鬥。

婦女往何處去？

·唐卓群·

神聖的抗戰正在創造中華民族五千年歷史中最偉大的一頁，將士揮戈於前線，拋頭顱，灑熱血，爲民族爭自由，爲國家殺强敵，已肩荷着中華男兒應盡之職責。但是我們婦女呢？究做了些什麼？看護傷兵，慰問戰士；救護難民，雖表現相當的成績：然大多數婦女還是僻居老死不相往來的鄉村，過着無知無識的生活，時代的洪流對於她們有如夢中的囈態，不留痕跡。至於都市婦女中雖有受過高深的教育與時代的洗鍊，然又囿於人事派別關係，獨立特行者，反立於各部門事業之外，公務機關對她們多少帶着關門的形式，國家教育婦女，究不知爲的甚麼？

世界歷史昭示我們，歐美女權之確立，由於婦女在前次世界大戰中的血的貢獻與力量的貢獻。在這一次歐戰中，婦女的貢獻，較前次更大了。單就英國而論，各部門工作，都有大量女子參加，如女警察，女軍官，女司機，女傳遞員，甚至於女海軍上將也有兩位了。女子不但協助維持後方經常事業，而且也有許多擔負前方的作戰任務。反觀我們自己，真是慚愧得很！

秋瑾的遺風那里去了？現在正是我們爲國家盡忠，爲民族盡孝的機會到了。歷史昭示我們，中華民族受到異族侵略的時候，就是英勇的國民發抒他的才力的時候。中國有兩句名言：「時勢造英雄，英雄亦造時勢。」我們生在這個大時代中，應該人人以造時勢的英雄自命，發揮自己的能力和天才，盡力於能做而應做的工作，參加社會各種事業，與男子同樣擔負抗戰建國的工作。

中國婦女運動的初期，運動發揚，爭定了婦女在政治上法律上平等的基礎，但是一般婦女不繼續奮鬥，社會的封建勢力還沒有剷除，結果大部份的婦女不能享受她已得的權利，解除本身的壓迫。因此現在的婦女界依然有許多的痛苦問題沒有解決！先覺的婦女們，應當認識當前的戰爭是提高女權，鞏固女權的好機會，也是婦女能力的試金石，我們要格外努力，創造環境，貢獻能力，掃除障礙，爲國家捍衛外侮，爭取抗戰的勝利和建國的成功。

三十，二，一〇

從婦女運動立場論德日必敗

·莊靜·

一九四一年的初春陽光，驅散着東亞的濃霧，也照亮了西歐的黑暗，世界戰爭的局勢，漸漸明朗了，勝敗的前途，已清楚的在我們目前，不肯認輸的英雄，只有希特拉，可是現在沒有以前的趾高氣昂了，依舊勉強自裝糊塗的，只有日本軍閥和軍閥卵翼

的近衛內閣。

一個有力的戰略原則說：「攻擊是最好的防禦」，這說法是對的，因為證明了它獲有日本和希特拉過去的勝利，假若他們不發動對外侵略，那日本軍閥和希特拉，在他們本國的統治地位，早已崩潰。

一個陳舊的道理，却又被新奇的提出了，「防禦是最好的攻擊」，在第一次歐戰原已証明，但希特拉始終不服氣，這次大戰又來作堅決的肯定。

第一次歐戰，德國於戰敗之後，能短期內復興，一躍而為這二次大戰之主角，這實在是希特拉的成功，也是他罪惡的失敗。

時代孕育希特拉是個大英雄，也注定了他悲慘的末日，我說希特拉必定叫德國失敗，為什麼呢？因為德國不幸正有着個英雄個狗希特拉。

在歐戰初期，許多人都為德國經濟脆弱，耐得住打不起「長期戰」和「經濟封鎖」，忘掉希特拉的閃電照得了丹、挪、荷、比，並聯西以後，又與蘇聯訂立協定，暗盤撤出巴爾幹，許多人又覺得希特拉已佔有時間和資源的優越地位，似乎已經把握着凱旋之門，但現在軍事上受了意大利的累墜，不得不重演威廉二世的故技，分兵東西，而空軍尖銳也在英倫無數遭遇的挫，在外交上又不得不周旋于蘇美兩大之間，忽而忍氣吞聲，忽而惱臉作勢，我們覺得希特拉顯明到了極點，可是痛苦也到了極點，因為他已經看到了他極力想要躲避的那把大火鉗，在經濟資源方面，以他的儲蓄和掠獲物，同破落戶的大英帝國，原可以一較高低，自從新大陸民主國家的兵工廠開張以來，他却又眼紅心傷泄了氣。

以上不過由政治形勢概括地斷論德國必敗而在婦女解放運動立場上說來，希特拉却又糊塗到了極點，我們知道，婦女回家庭發自德國，希特拉是命令者，八千萬人口二分之一的德國婦女二十年來汎濫地忍受地廚工作，給予希特拉的幫助實在不少，然而希特拉所直接給予德意志帝國婦女的究竟有些什麼呢？他並沒有承認女子有獨立的人格，他只知像工具牛馬一樣的利用婦女。

我們再轉過頭來看看，日本——這更封建的大和帝國！自己殘局都收拾不了，自與德國結盟以來，原為可以恫嚇民主國家，屈服中國，豈不知侵華失敗，南進不成，正等於瞎貓遇着死耗子，毫無作用。

日本軍閥之對於婦女，又不僅像工具一樣的利用而已，利用之外還要加以玩弄「女權」二字，在日本根本無法說起，在三年的侵華戰爭中日本軍閥迫使婦女從心坎裏，焚失自己心愛的兒子，從血與中喪失自己的戀愛丈夫，這不以為足，還要獲取她們最好的靈魂，迫使她們為娼妓去當軍人們的玩物，造成這二十世紀婦女解放運動史中最醜惡的一頁。

德日的軍閥，強暴的低估了他們佔有人口半數的婦女現有的力量，而且相當有效的使用它，但軍閥們不知道，婦女們內在的新代力量，反而要掩埋它，以致于有意的造成和現代勃發的婦女運動，而對面的成了不可容忍的死敵。

在德日帝國主義的侵略戰爭中，所激起的世界婦女解放運動恐怕是聯合在中、英、美、蘇……的民主勢力各方面的環攻，希特拉和軍閥所支配的德日帝國主義，必定失敗。

有人說：「為了將來我們忍受現在吧」，可是希特拉和日本軍閥們除了破壞和平帶給婦女們更多的痛苦而外，根本不允許給予婦女一些將來的希望，現在還忍受什麼呢？他們不但不承認「女權」，而且更不認識女子是「人」，因為他們早已喪失了人性，在未戰之前，早已走上滅亡之路，擁護民主政治的先進婦女，應當根據人類文明進化平等互助的原則，聯合一致從廚房裏拿出菜刀，把希特拉和日本軍閥，趕下地獄去，然後才能建立起我們所希望的將來，以償付過去我們婦女所忍受的一切。

論壇

婦女工作的新展望

——迎第四抗戰年代——

粟健筮

抗戰已經將近三年了，英勇的將士在槍林彈雨中浴血，愈戰愈勇，愈打愈強，我們的婦女同志，也都從烽火中來去，在艱苦中磨煉，展開了廣大的工作範圍，動員了全國婦女，協助了前方的抗戰，增加了後方生產，慰治了傷兵，救濟了難民，婦女在抗戰中的地位顯然提高了。當這第四抗戰年代開始的今日，我們要檢討過去，策勵將來，擴大婦女運動，以求得抗戰的必勝建國的必成。

一、協助前線抗戰工作

蘆溝橋的砲聲，敲醒了每個人的心弦，我們的婦女同胞也隨着大時代的來臨而怒吼了。無論在部隊裏，或在游擊隊，我們的女同志當慰勞救護的固然還多，可是比較更重要的宣傳組織和教育工作，我們的婦女同志都盡了最大的努力。同時更在全國婦女界領袖蔣夫人領導之下，發動了全國的徵募運動，寒衣運動，及獻金運動，和軍鞋運動，出錢出力運動，所收的成效既大，犧牲抗戰更不待言。最近我們的婦女同志，當敵人急攻宜昌的前三小時，還在前線救護傷兵，實在難能可貴了！然而接近抗戰勝利的時間愈近，我們婦女的責任也愈大；從此後軍事的戰略，採取反攻，我們的工作也得分外的積極，前線的救護是我們分內的職守，顧不了槍林彈雨的危險，更要解除殘廢肢體的傷兵，他們為民族流了熱烈的血，我們應當為他們流汗，為他們醫治，為他們換藥，更須注意他們的特別需要，使他們得了精神上的安慰，物質上的享受，待傷口好了再去斬殺敵人，這工作該是如何的神聖。

前線的間諜工作文化工作，過去很少，有我們的女同志去參加，為了完成抗戰的任務，我們對於間諜工作應當加以積極訓練的女同志，勇敢擔任，靈活運用智慧，破獲敵奸的詭計，這種艱巨的工作，須得有計劃有組織的去實施。至於文化工作，過去除了少部的文字宣傳以外，對於精神糧食的輸送，士兵教育的主持，還不曾普遍施行，今後應與後方的文化團體密切聯繫，把有關抗戰的書報和雜誌，大量的輸送前線，一方面分發士兵閱讀，一方面教育人民識字，統一軍民思想，加強軍民聯繫，更從事對敵文化的宣傳戰，過去婦女在前線的貢獻固然很多，可是接近勝利的時期愈短，我們在前線的婦女工作更應當在救護間諜和文化各方面去效力。

二、推動鄉村生產事業

抗戰的廣大園地，在鄉村抗戰的雄厚力量也在鄉村，我們婦女的工作更應當深入鄉村，在過去婦女同志，雖然在長江的下游

，涵圍了工作，隨着戰區的擴展擴展了工作的範圍，而今在西南西北的每一個角落裏，都可以看到我們的工作同志，不過以往的方式限於搖旗吶喊，祇不過是表面規模而然有些地方的婦女爲了丈夫的出征，代替下田工作，也有從常用當地原料從事生產，可是這稀少數的現象，並不普遍，今後我們應當以身作則，身體力行在鄉村裏。

是我們所能勝任的工作，爲民衆教育，兒童教育，家庭工藝，農產製造，……一方面我們要與當地婦女打成一片，不存些微的隔閡，同時更利用當地的特產，加工製造，訓練婦女手工業的出品，與中國工業合作協會，西北婦女工業社紡織品，均可輸出換取外匯，或供給軍用，不但加強抗戰力量，而且很受各友邦人士的歡迎，我們應當就原有的基礎，儘量推廣，此外農村副業，有很多是應當由我們婦女去擔任，如養蠶、養豬、養雞、養鴨、養魚、養蜂、以及農產製造等等，不但可以利用飯屑菜渣，同時，亦可利用農暇和老弱，就以四川的水菓來說，不但出產豐富，而且品質很優良，祇因爲不會包裝，不會加工製造，以致不能久藏，更不能轉運，如果能用簡單的消毒包裝和裝罐的工夫，一方面可以供給前方將士的食糧，鼓勵士氣，也可以輸出國外換取現金，更可以藉此改良農業，這種輕鬆的工作，我們每一個婦女都可以勝任，而且我們更應當去倡導，去實施，去推廣。

三、實施憲政提高女權

憲政的實施是整個國家的出路，是根據國民的自治能力所漸進的政治制度。民國以來，經過了多次的立憲，終於受種種困難的環境所斷送，固然中國現在的狀況還不够實施憲政，可是正因爲這樣我們要實行　總理遺教，加緊訓政的工作，使全國的民衆普遍的運用四權，完成地方自治，以建立民有，民治，民享，的新中國。根據六中全會的決議，定於本年十一月十二日召開國民大會選舉大總統，樹立民治政府，我們除了熱誠的擁護和努力訓政的完成外，更應當改變以往中國婦女不問政治的劣根性，一方面我們的本身要從各方面求得全國婦女知識水準的提高，進而獲得參政權，爭取男女間真正的平等，我們不要空談，我們不要苟且，鄉村婦女的動員工作，我們要積極的去領導，廓清紛歧的思想，擁護政府法令，以國家至上，民族至上爲目標，腳踏實地的　起，婦女實施憲政；這樣才是真正的提高女權，這樣才是中國婦女應有的認識，應行走上的途徑。

最後勝利的時期很近了，第四抗戰年代已經來臨，我們婦女的責任更加的繁重，我們的使命也更加偉大，不但要檢討過去的工作，要從事有效的改進，鼓勵將來，更當展開的工作方式，日新月異時刻進步。直等到失地收復，那才我們婦女的真正解放。

……完……

新縣制與婦女工作

二十九年十二月十七日對婦女指導委員會服務隊指導員講

李宗黃講

（上略）今天照昨會約定的題目，是講「新縣制與婦女工作」問題，但是兄弟正在主持縣政計劃，而認識尚感不足，過去縣

曾贊助過婦女運動，而經驗則很缺乏，對婦女工作尤爲外行，今天講這個題目，無異是「孔子門前賣孝經」，一定會引起諸位發笑！但旣經答應下來，只有鼓着勇氣就自己「一知半解」的，虔誠的提供給各位。好在各位都是婦女界先進，對新縣制不僅理論透澈，並且是實行者；不惟幫助了抗戰，而且幫助了建國，在此大時代中盡了最大的力量，作了中華民族的好女兒，同時各位早已具有精誠團結互助合作的素養，對於兄弟所講的錯誤或有不完備的地方，必定能予最大的原諒和最好的指敎。

現在爲淸晰起見，打算把這個題目分五段來講：第一講新縣制的基本精神，第二講新縣制的實際工作，第三講新縣制下的婦女中心工作，第四講婦女工作的要訣，最後講對於婦女工作的希望。題目如此之大，時間又很短，要完全解釋淸楚，自然困難，所以只有在這許多問題裏面，簡單講其大意，提供各位一個具體的概念，以後如有機會，再同各位詳細硏究。

一、新縣制的基本精神

新縣制是改革基層政治實行地方自治的基本方案，同時也是奠定國家民族長治久安之必須途徑，所以新縣制之頒佈與實施，爲我國政治史上一件大事。我們在推行新縣制之前，必須要對新縣制的基本精神有澈底的了解，然後實施的時候，才不致徬徨歧路。

新縣制的基本精神在那裏？我們知道，新縣制之創立，完全是　總裁根據　總理遺敎，和中國傳統的注重基層政治的習慣與人民自治的需要，以及抗戰建國三年有餘的血的敎訓，火的敎訓而成的。　總裁曾明白指示新縣制的基本精神就在於：「喚起民衆，扶植民力，調整地方組織，促進地方自治事業，以奠定革命建國之基礎」。這些工作，人人都應當做，也正是各位現在所做的。在這裏我要引申幾句話，所謂「革命建國，革命是甚麼？即指本黨領導的革命運動而言。中國國民黨是主張以革命救國建國的，革命的方式，是國民革命，也就是全民革命。革命的理論，是三民主義，也是世界上最優美最完備的主義，不僅以求中國之自由平等，並且爲求全世界各國間之自由平等；不是僅謀一階級之福利，而是爲謀全民族全世界人類的幸福。三民主義是抗戰建國的寶筏，亦即中華民族的靈魂，」各位現在正爲抗戰建國而努力，格外應該了解，把握這個中心思想，然後工作才有內容，才與國家民族有益，我們現在所實施的新縣制，主要目的，就是爲實行地方自治，樹立建國基礎，實現三民主義，要把三民主義一點一滴的散播於全民，一字一句的實現於各地。所以作婦女工作的，尤其作鄉村婦女工作的，不僅要了解三民主義，尤應認識實施新縣制與實行三民主義之不可分性。

此外，新縣制究竟是甚麼？其意義爲何？也是大家應該澈底知道的，新縣制的定義，簡單的解釋，就是最新的「縣爲自治單位」的一種制度，所謂「新」，係對「舊」而言，因爲舊的縣制發生了缺點，已不適用，所以要制訂新的縣制來代替他。所謂「縣爲自治單位」，就是地方自治。地方自治是甚麼？就是地方上的人自己管理地方上的事務之謂。這非認識淸楚不可，不然，你到鄉村去做工作，有人問到新縣制是甚麼？你答不出來，豈不是一件大笑話！

二、新縣制之實際工作

新縣制的基本精神認識以後，繼續應該明瞭的便是縣制的基本工作是甚麼？那些工作應當由新縣制舉辦？關於這個問題，我

即將在今年一月間在中央黨務訓練團講過，照兄弟的根據 總理的遺教和 總裁的指示，並照各省實際情形及當前的需要，把新縣制的實際工作規定為十七項：一、清查戶口。二、規定地價。三、健全機構。四、澄清人選。五、整理財政。六、設立學校。七、訓練民眾。八、推行合作。九、管理警衛。十、推廣農業。十一、修治水利。十二、發展工業。十三、開闢交通。十四、推進衛生。十五、救濟失業。十六、統合調查。十七、厲行新生活。在這十七項中，規定地價是把平均地權包括在內；推廣農業，把墾荒，造林，畜牧等包括在內；訓練民眾包括黨務，如組訓民兵及婦女，實行國民精神總動員，訓練人民行使四權，完成國民義務，舉行黨會宣誓等等都包括在內。這些項目是兄弟研讀 總理遺教 總裁言論，若干年，曾經過二十一省市以後擬定出來的，這是新縣制的實際工作。知道這些工作項目，方能明瞭新縣制的內容，方能去推行新縣政，否則在只有老百姓開口講新縣制，開口講新縣制，他們作新縣制的實際工作是些甚麼？行也一定行得不徹底。所以我們擬的新縣制工作的人，尤其是各位到鄉村工作的人，應當對這些問題有透徹的了解。至於這些項目實際內容，和管教養衛四大方針的關係及其實施步驟，已見兄弟「新縣制之實際」講演內，因時間關係，不再申述。

三、新縣制下之婦女中心工作

新縣制的基本精神與基本工作認識之後，進一步研究到實施問題，也就是有關的問題，在那十七項工作中，究竟那幾項工作是婦女應負的責任呢？廣泛的說，現在是男女平權，而婦女佔着全國人口的半數，新縣制之推行又是人人應負的責任，所以每一項工作都不能離開婦女，所舉的十七項工作，當然都需要婦女大眾來參加，不然就不會成功，但是一為了自卑，行遠自邇」，在這此工作裏，必須找到最需要最適宜的工作，付予婦女去做，然後方易見成效。那幾項工作以婦女最適宜呢？兄弟考慮之後，認為除了一般屬於工作之外，平時的工作應當有以下：1.清查戶口，2.規定地價， 設立學校，4.推行合作，5.組訓民眾，6.推進衛生，7.厲行新生活等七項，這七項就是新縣制下婦女的中心工作。對於這七項中心工作，有分別加以簡單解釋之必要：

第一、是清查戶口 我們中國號稱地廣人眾，平常稱四萬萬同胞，但是我們究竟有多少人口呢？有多少男子？有多少女子？大人有多少？小孩有多少？老人有多少？壯丁有多少？未成年的又有多少？問題至今人，恐怕沒有一個人能答的出。這是既可憐而又慚愧的一件事。人口沒有正確的統計，一切組織 訓練，教育，經濟等施自感困難，所以在抗戰期間，常發生兵役推行困難、糧食流通統計困難等種種困難問題，我們要解決此種困難，首先應從清查戶口着手，清查戶口的方法，至少應該做到1.原有戶籍及第一次人事登記辦理完竣，2.繼續辦理戶口異動登記。辦理這項工作，必須執行的人能 深入在民間家庭，做實質 調查，又須由宣講示明白，勿 老百姓存着 疑懼諱說報的心理，但是男子與女子比較起來，女子最容易向每家去調查，而且調查結果也比較確實清楚，這是我把這項工作列為婦女中心工作的重要理由。

第二、是規定地價 方才講到中國人，知道中國確實的人口數目，同樣的中國人也不知道到底有若干土地、耕地有若干？荒地有若干？水田有若干？旱田有若干？中土地無實數目的沒有統計，這還能說土地改革？所以土地之整理，為最最重要的工作。治標的辦法，便是辦土地陳報；治本的辦法，應該從土地測量，土地登記，土地使用，土地統計，保障佃農制，耕農着手，最後達到平均地權，耕者有其田，土地公有，土地國有的目的，

要想完成這項工作，非全國人民，無論男女，一致協助進行不可，所以把他列爲婦女第二項中心工作。

第三、是設立學校　各位知道，我國文盲之多，是世界馳名的，從前多估全國人口百分之八十以上，在這樣多的不識字的人民來行使政權，管理政治，如何能成功呢？所以在新縣制裏規定每保要設一個國民學校，每鄉鎮設中心學校，每區設[illegible]訓練班，每縣設中等學校，以期逐步完成掃除文盲喚起民衆的工作，到了學齡兒童入學達全數百分之八十以上，失學成年男女入學達百分之七十以上，才合乎規定的工作標準。教育工作，婦女最適宜，所以把他列爲婦女第三項中心工作。

第四、是推行合作　合作社的目的，是協作共享，具有以經濟活動滲入政治活動的極大作用。總理在地方自治開始實行法裏說得很清楚，所以在縣各級組織綱要內規定每保及每鄉鎮都設合作社一所，每區每縣設合作社聯合社，並且這些合作社性質與已往也有不同，社員是強迫加入的，規定每戶必須加入合作社。爲營業性質不是單純的，而是綜合的，把生產消費信用倉庫運銷等等業務都包括在內。這樣的合作制度能夠辦理完善，一定能夠達到人民各遂其生，各得其發的目的，同時藉此以團結衆人由經濟的合作共享，達到政治的合作共進，這是鄉村工作最重要的一扇門，所以把他列入婦女第四項中心工作。

第五、是組訓民衆　組訓民衆的工作範圍最廣，亦爲目前所最需要，而各位現在所做的工作，一大部分也是組訓民衆，我想各位已經有很深的研究，很好的經驗，用不着兄弟多講。我可以告訴各位的，就是縣各級組織綱要裏民衆組訓的精神，依照綱要之規定，自縣以至保甲，都有一貫系統的民衆組織和民衆團體，民衆團體方面，縣爲農會商會工會教育會及其他。鄉鎮爲農會工會教育會及其他，民衆組織方面，縣有在鄉軍人會，[illegible]老會，婦女會，國民兵團，少年團，鄉鎮有在鄉軍人會，老[illegible]，婦女會，國民兵鄉鎮隊，少年團。保有國民兵保隊。前一種是按職業劃分的，後一種是按性別年齡劃分的，劃分的方法雖不同，但目的則均爲訓練民衆，使每一個人，不論男女老幼都加入組織，由上而下，結成一個堅強的民族國防。其中，婦女的組織，以前是劃入人民衆團體裏面，自不適宜，所以現在改爲民衆組織之一，並確立系統，予以法律地位，對於將來婦女運動，實有很大便利。組訓民衆工作既包含婦女組訓在內，因之把他列爲婦女中心工作的第五項。

第六、是推進衛生　新縣制對於衛生事業，也有幾個的組織，縣設衛生院，區設衛生分院，鄉鎮設衛生所或衛生分所，保設衛生員，這一件偉大艱苦的事業，假若能夠全部實施，做到每一保有一個醫生的地步，至少需要八十萬個醫生才夠分配，更需要相當時間的培養才能有這樣多的人才，所以婦女同胞，尤其是知識婦女，必須要踴躍參加，而且衛生事業是富有慈愛性質的，婦女天賦的慈愛特性，也最適這樣工作，所以把他列爲第六項婦女中心工作。

第七、是厲行新生活　這個問題又談到各位本身的任務，因爲貴會是由新生活運動總會所組織，各位又是貴會的幹部人員，對於所負推行新生活運動的使命必然了解，工作經驗一定豐富，兄弟沒有再講的必要，只有希望各位能夠篤行，以身作則的厲行，把新生活運動的要求，普遍傳播於每個地方，每個人民。

以上所說的七項工作，俱婦女中心工作，我們既決心參加鄉村工作，就應該盡力協助地方，努力推行，而其中之組訓民衆，設立學校，推行衛生，與厲行新生活等四項，尤爲當前婦女所

需要，可謂爲中心工作之核心，更賴我婦女同胞，協力以赴。至於關於縣以下婦女組織，本會——縣政計劃委員會，已擬有婦女會組織規程草案，俟呈奉批准即頒布施行。婦女會之宗旨，爲團結婦女，提高智識技能，發展服務精神，增進婦女幸福，完成國民責任，其任務爲一、發揚中華民族之母性道德事項，二、普及婦女教育事項，三、發展婦女職業事項，四、倡導家庭新生活事項，五、保障婦女法益及救濟事項，六、發展社會公益事項，七、慰勞衛國有功軍人家屬事項，八、其他婦女運動事項。將來正式頒布之後，對於婦女運動之前途，定有不少助益。

四　婦女工作要訣

婦女中心工作確定之後更進一步研究工作的要訣

無論古今中外一個人要修己治人，成功立業，必須明瞭工作要訣，所謂工作要訣，即工作方法，這種方法能夠實行，一切事業定獲成功，也可以說工作要訣即工作經驗的結晶，工作要訣爲何？兄弟將我國古聖先賢的格言　總理的遺教，和　總裁的指示綜合研究之後，加以個人二十餘年，從事黨政軍工作的經驗，結果不外三個原則，簡單講起來，只有三個字

一、大公無私——公

二、至誠感人——誠

三、以身作則——身

「公」即禮運篇大同節所謂「大道之行，天下爲公」之「公」，「公」的意義就是各方面平衡顧到，無所偏私的意思，簡而言之，就是無「私」，凡事不計個人利害，犧牲小我，以就大我，純以國家民族，公衆利益爲前提。

「誠」即大學上講的「所謂誠其意者勿自欺也」之「誠」，「誠」的意義就是真實不欺，純一不二的意思，簡而言之，就是無「僞」，凡事以誠感人，以德服人，絕不存絲毫虛僞欺詐投機取巧的心理。

「身」即大學上講的「其身正，不令而行，其身不正，雖令不從」的「身」，「身」的意義，就是修己敎人，以身作則的意思。簡而言之，就是「示範」，凡事「以身先之勞之」「己所不欲，勿施於人」，先健全自己，再健全旁人。

這三個字看起來似乎很平常，但含意甚廣，關係甚大，照着這三個字行，一定能成功立業，違反這三個字做，一定是身敗名裂，眼前有很多例子不妨舉幾個來證明。

首先以　蔣總裁與汪兆銘爲例，　蔣總裁與汪兆銘以前同是跟隨　總理革命的，並且在革命過程中共過不少患難，但是到現在爲什麼　蔣總裁成了全國的唯一領袖，爲全國國民所愛戴？汪兆銘又爲甚麼成了大漢奸，受全國國民的痛罵，此無他，即由於革命的出發點不同，　蔣總裁自始至終即以「公」「誠」「身」爲革命的基點，公公正正的爲革命而奮鬥，誠誠懇懇的爲革命而努力，以身作則，堅苦卓絕的領導民衆爲革命而工作，所以不惟中國人民個個擁護他，愛戴他，就是全世界的人，也一致對他表示敬仰，汪兆銘則不然，他完全是個相反的，他所以參加革命的動機，完全是自私自利，想借革命來達到他投機取巧升官發財的目的，所以反覆無常，終至做漢奸，賣國家，賣民族，不僅爲全中國人民所痛恨，且爲全世界人所不齒。

其次再就婦女界舉一個例子看

就以設會指導員蔣夫人與陳璧君比較，蔣夫人與陳璧君已往同在中國尤其婦女界負有聲望，而現在蔣夫人成了我國婦女界唯一領導者，陳璧君則成了頭號女漢奸，相判何啻天壤，推其原因

也就是在於能否「公誠身」。蔣夫人在抗戰以前，對於革命事業已有不少的幫助，抗戰以後，更能幫助　總裁大公無私的奮鬥，倡導領導起全國婦女參加抗建工作，並且不辭勞苦，還親自去到前方慰勞前綫傷兵民衆，不避危險，時常同　委員長到前線去視察，可以表現他對「公誠身」三字沒有一個字不做到，所以聲名遠播歐美，她一個字一封信，都能在歐美國家發生力量，反觀陳璧君呢？她的自私的慾望，對革命的虛偽，比她的丈夫還利害，既不能規勸汪兆銘覺悟，反而出頭露面親身出馬同敵寇往來，替着汪兆銘做漢奸賣國的勾當，相信不久的將來，她和她的丈夫汪兆銘一定會同西子湖邊岳王墳前的秦檜夫婦一樣，被人鑄成鐵像跪在紫金山下，　總理陵前，千年萬世被人所唾罵，這是婦女界最明顯的例子，亦足以證明「公誠身」三個字的重要。

以上所舉的還是限於個人的例子，繼續再就婦女工作本身找兩個實例看看：

我國婦女運動在革命過程中，放過燦爛的光輝，得過不少的成就，無庸追述，但也有工作錯誤的地方，譬如離婚問題，便是其中之一種。

離婚這件事，本來在我國是不甚受社會歡迎的，但是爲解除婦女受壓迫的痛苦，在民國法律上是許可，也是應該做的，不過做的時候就要注意到「公誠身」這三個字，以前各省縣多有婦女會的組織，婦女會成立以後，最容易犯的錯誤，就是容易接受或煽惑婦女離婚，不管那家應不應離婚，總以爲這就是婦女解放，於是狡黠的女子，都要到婦女會去請求，婦女會也就不加考慮的一律幫忙，社會因此鬧出許多糾爭，若干的家庭也鬧得擾擾不堪，甚而貧窮的家庭，娶妻不易，受到失妻之痛：叫苦連天，因此婦女工作受很大障礙，不惟舊禮教的女子視爲畏途，男子方面也多取旁觀態度，不予幫助。矯正的方法，一定要把握住「公誠身」的要訣，遇到有婦女來請求離婚，先要研究她的理由，如果理由正當的，那麼就根據法律幫助她，理由不正當的，不但不應幫助她，還要幫助男子，勸導她，指教她，如此公公平平，誠心誠意，以身作則的去做，男女雙方必能接受，也必定受社會的歡迎，婦女運動當然一日千里。

再就婦女工作舉一個實例，以前做婦女工作當然以智識份子爲領導，一般智識婦女，多習慣都市生活，衣食住行又習於摩登，她們燙着彎曲的頭髮，穿件花麗的旗袍，着雙高跟的皮鞋，抱着很大的希望，到農村去，結果並不能推動工作，乘興而去，敗興而返，其所以致失敗的原故，就是沒有認清工作環境，換言之，就是沒有把握住「以身作則」的要訣。我國農民，尤其農村婦女，大都是具有樸實純真，吃苦耐勞，明禮義，知廉恥的美德，你要深入農村做婦女工作，就需要先把自己都市生活習慣革除，澈底的改革自己的身心，至少要學有鄉村婦女的習慣，然後你同她們講話，她們才歡迎，你指導她們，她們才接受，不然你怪模怪樣的去了，她們怕你還怕不來，怎麼能同你合作呢？甚而稍一不留心，生活再不隨轉，十目所視，十手所指，還要來打倒你，驅逐你，即使你有多大學問，多大能力，講甚麼天花亂墜的道理，她們也不會心悅誠服的。這就是「以身作則」的「身」的工夫。各位非注意不可。

（未完）

特輯

我對於姓氏問題的意見

劉衡靜

子女從父姓，是幾千年來就被認為天經地義的，從來沒有發生過問題。自立法院修改民法以後，子女的姓才引起人們的爭論。民法親屬編第一千零五十九條規定：「子女從父姓，贅夫之子女從母姓，但另有約定者從其約定」，這就是說：子女以從父姓為原則，如果父母同意叫子女從母姓或用另外一個姓，法律也是許可的，因此「父姓」的絕對尊嚴便打破了。有許多子女在某些情形之下從了母姓，又有許多父母為了子女的姓而發生爭執。法律只管許可子女不從父姓，但大多數人的意見還是主張子女從父姓，他們根據的理由，最主要的就是血統關係和財產繼承。他們以為若果子女不從父姓，則這兩方面會生出許多問題，其實這種見解是不正確的。

姓氏的原始作用是分別血統，但後來人口蕃衍得很多，這個作用就不存在了，在母系社會的時代，子女從母姓，由古人造字的意思就可以看得出。「姓」字是由「女」，「生」二字結合而成，就是指明某個女人新生的意思。為甚麼要指明是某個女人所生呢？就是要指明這個人的母系血統，周朝時候已父系社會了，但那時的姓字仍多從女，如姬，姜，姒，嬴，姞等，都可以看出母系社會的痕跡。在母系社會，人們只承認母系血統關係，也正如父系社會只承認父系血統一樣，並不合理。一個人的血源本從父母兩人而來，從父姓只能指明父系血統，不能指明母系血統。從母姓也只能指明母系的血統，不能指明父系的血統。所以只從一個姓，無論是從父姓或從母姓，都不足以表明血統關係。

分清血統，本來很重要，因為血統太近的人結婚，就會造成後嗣不良的結果。在優生的觀點看來，分清血統，乃是強種的基本條件。古人說：「男女同姓，其生不蕃」，可見他們也很懂得這結道理。現在的民法也有八代以內血親不得結婚的限制，但表姊妹兄弟不在此限。可惜他們只注重父系血統，不注意母系血統，這種限制的意義便根本消失了。血統關係之所以重要是由於遺傳，如果生物的蕃殖沒有遺傳作用，血統也就無須重視了。根據遺傳學的原理，一個人的身心所受的遺傳因素，父母佔二分之一，祖父母佔四分之一，曾祖父母佔八分之一，高祖父母佔十六分之一，一直數上去，每高一代，減少一半。由此看來，一個人的身心之內，有無數的血統遺傳。如果子女從父姓，你只能由他們的姓知道他們的父親，祖父，曾祖父，高祖父這一方面的血統關係，其餘母親一姓，祖母一姓，曾祖母一姓，高祖母一姓，這四姓的血統能由他們的姓表示明白嗎？何況祖母還有祖母，母親還有母親，一個人的血統關係實在複雜得很，決非一個姓字能夠表示得明白。從前有個遺傳學者曾研究過一個家族，發表了一個報告，他說：一個始祖分出兩支，一支是兒子媳婦都是善良人，他們的後裔共有四百九十六人，通通都是常態的。另一支是第一支的親兄弟，娶了一個低能女子為妻，他們的後裔共四百八十人，其中一百四十三個是真正低能，其他通通都是愚庸，沒有一個俊秀之

才。可知他們與丈人的父系血統是相同的，只因母系血統不同，就造成大大的差別。所以只注意父系血統，不注意母系血統，實在是嚴重的錯誤。子女從父姓，對於指明血統這一點是毫無意義的了。誤認姓的作用是分清血統，倒會弄出很大的毛病來，八代以內的同姓不准結婚，表姊妹兄弟倒可以結婚，豈非大大不合理嗎？我們現在應該認定，姓是一件事，血統又是一件事。現行法律把父系親屬稱做血親，母系親屬就不稱血親，這是不科學的。

其次，講到財產繼承問題。民法繼承編「第一千一百三十八條規定遺產繼承人除配偶之外有四等，一、直系血親卑屬，二、父母，三、兄弟姊妹，四、祖父母」。又第一千一百四十五條規定喪失繼承權之五項條件內，并沒有說不從父姓即喪失繼承權。可知財產繼承人的資格，并不問與父親同姓不同姓，只問他與被繼承人的親屬關係是否合於法律規定。母親的遺產，子女雖不從母姓，亦有繼承權，為甚麼子女從了母姓就不能繼承父親的遺產？姓是一個問題，父子關係又是一問題，法律并未規定子女從了母姓便與父親脫離父子關係。如果沒有血統關係，就是同姓也不是就可以繼承遺產。所以根據繼承權來反對子女從母姓，理由是不能成立的。

由此說來，子女一定從父姓，似乎沒有甚麼理由。反過來說，子女一定要從母姓也沒有甚麼理由。所以子女從父姓或從母姓，實在是無重大關係，又何必去爭論呢？然而一般人的看法不如此，他們似乎認為子女從自己姓乃是一種權利，在某一種情形之下就要發生爭執。近來有許多父母離了婚的，子女由父親撫養，便都仍從父姓，但由母親撫養的就都改從母姓了。我又曾看見并沒有離婚的母親向學校聲請將子女改從母姓，理由是父親多年不供給教養費了。更有些母親，并不曾離婚，也不負担子女的教養費，但她要求一部份子女從自己姓。假如此些事情弄到法庭上去，法官一定只有根據法律，使子女都從父姓。這樣似理未免有欠公平。實在民法第一千零五十九條的規定，父母雙方都是不滿意的。父親由於傳統的觀念，認為子女從父姓乃是天經地義，法律却無緣無故替他弄出一個缺口，使子女可以不從父姓，倒反惹出很多麻煩。母親認為子女從父姓并無充足的理由，雖然說「非另有約定者，從其約定」，在父親不同意的時候，從何約定？如果能够約定，又何須向法律求解決？在這樣的法律之下，到底還是母親吃虧。不得父親同意，子女是永不能從母姓。父親却是無論是否盡了父親的義務，子女非從他姓不可。這實在太不公平了。

從父姓從母姓的問題本來并不重要，只因兩方都沒有充足理由，便弄成「公說公有理，婆說婆有理」，法律又來一條半開半閉的規定，表面看來，子女可以從母姓，而主權却操在父親手上，法律并不負責任。法律既不能解決爭執，更有甚麼可以解決爭執呢？民法第一千零五十九條的本身似乎是有點問題了。

我想這個問題應該從權利義務的觀點，另找出一個標準，以為決定子女姓氏的法律根據。我們不妨就把子女的姓看作一種權利，這種權利的享有，應以義務為交換條件。根據這點理由，法律可以規定父親負担教養費，則子女從父姓，母親負担教養費，則子女從母姓，父母共同負責者，隨父母自己約定。這樣便無可爭執，而且比較公平。或者有人要說我這種主張是無的放矢，子女教養向來就是父親負責的。但是我們不可抹煞事實，眼看着不負責任的父親，一日比一日多了，這樣的訴訟充滿了法庭。雖然民法第一千零五十一條規定：「兩願離婚後，關於子女之監護，由父親任之，但另有約定者從其約定」。許多離婚案件，法庭判決男子應該負担子女的教育費，但他一出了法庭便置之不理

，女方如果不斷控訴，則子女教養費就算取得來，還不够開銷訴訟費和律師費呢。所以就有無數離婚的或被遺棄的母親，辛苦艱難，負起父親母親的雙重責任。那些不負責任的父親，仍得悠然泰然地掛着父親的銜頭。到了老年，還要與勞苦功高的母親同樣受子女的供養。這種事實，眞是多到了不得。雖然子女從了母姓，對於那種父親實際上并沒有甚麼損失，也并不能因此就取銷他那父親的資格。但總可以從此減消權利義務的界限，使子女將來有所認識。而且可以使不負責任的父親們感受一點刺激，啓發他們的良知，使他們自己反省反省。我這個意見，負了很重責任的母親們都很贊成罷？

關於子女姓氏問題

紀清漪

姓，在中國差不多有三千年以上的歷史了。姓分爲氏，氏分爲族，後來才統稱爲姓。大約中國在商代以前都從母姓，因爲那時候是遊牧經濟時代，是母系制度，所以子女只從母姓的。商代的氏族社會還是行—以弟及兄，以子繼續—的承襲法。眞正的父系制度約建立在西周時代。西周以後，封建解體，比較嚴密的宗族制度，漸漸的形成了此後的大家族制度。自後二千餘年間，社會生活沒有多大變動，家族組織也沒發生變動，子女的姓的問題自然也就確定在父系制度之下，不但不會發生過變動。而且也沒人想到可以發生變動。就在民國初年間，婦女運動高漲的時候，也沒人注意到子女的姓氏問題，因爲那時候婦女所要爭的是太多了。

民十七北伐成功之後，國民政府積極編纂各項法典，基於男女平等原則，十九年十二月公佈了民法親屬法與繼承法。關於子女姓氏的規定：子女從父姓，贅夫之子女從母姓。另有約定者，從其約定。

當立法院決定這條條文時，會場上曾有過很劇烈的辯論。當時可分爲下列六種主張：

一、妻從夫姓，子女從父姓。

二、夫從妻姓，子女從母姓。

三、夫妻各用本姓，子從父姓，女從母姓。

四、夫妻各用本姓，子女併用父母之姓。

五、夫妻均以協定之姓（夫姓妻姓，或第三姓）爲姓，子女亦從之。

六、妻冠夫姓，子女從父姓。

第一，二兩種意見，均不合男女平等原則，無加討論，即被棄置。第三項辦法，子從父姓，女從母姓，則兄弟姊妹之間，各異其姓，似乎也不甚好。第四項辦法，子女併用父母之姓，雖合乎男女平等原則，然而子女的子女便要有四個姓了，再一世一世遞續下去，姓的數字也一次一次增加上去，世世無窮，姓的數字增加亦無窮，豈不可笑！於是這主張又被打倒了。後來只餘下五

六兩項意見，發生着熱烈辯論。久不決，院長胡漢民先生與副院長林森先生，將親屬法上爭論最多幾點，及繼承法上爭論最多的幾點，提請中政會先作原則上的決定，然後再據為起草的根據。關於姓氏提出三項原則，其原文是：

一、以妻冠夫姓，夫入贅，妻家時冠妻姓為原則，但得設例外之規定。

二、子女從父姓。

三、贅婿之子女從母姓，但得設例外之規定。

中政會經過詳細討論審查之後，照原意先通過交立法院辦理，結果還決定：

子女從父姓，贅夫之子女從母姓，另有協定者從其協定。

在這裏我還要敘述一件很有趣的經過。便是當立法院爭執這個問題的時候，胡院長曾邀請全國教育會議會員到院聚餐，到會員蔡元培，李石曾，吳稚暉，蔣夢麟，楊杏佛等數百人，胡展堂，林子超，邵元冲等作陪，席間胡院長提出了三個問題，請大家發表意見。

第一便是姓的問題。（一）要姓？（二）不要姓？（三）如要姓應從父姓抑應從母姓？

當時發表意見的有下列幾位：

鍾榮光先生：沒姓也好，從母姓也好，從父姓也好。

張默君先生：為維持社會秩序應有姓，可聽兒女自由選擇，但以父母的姓為限，不能姓父母以外的姓。

蔡孑民先生：不要的好，用父姓不公道，用母姓也不公道，還是不要的好，可以設法用別的符號來代替。

李石曾先生：姓的問題近於自然科學的問題，從生物學的人類宗系學方面認為研究人類的遺傳與進化，姓似有保存的必要，但姓應如何保存乃係另一問題，定名方法可以隨時改進。

蔣夢麟先生：這是時間問題，五十年以內姓是要的。

這一條子女姓氏的立法看起來是很簡單，可是當立法的時候，立法者是費了怎樣的苦心去研究，去博採眾議，去求得合於男女平等的意義！

但是法律是這個規定了，可是在習慣上還很少看見父母對子女採用協定之姓的。在我的經驗中，我只看見過一個孩子被他的父母給與了另外的一個姓字。他的父親姓王，母親姓李，因為他們夫婦都是律師，遂給他孩子取了一個艾姓。但當他到學校報名的時候，曾被先生們驚奇，曾傳為一時之最大的最新鮮的新聞。

「另有協定者從其協定」。這法律自廿年五月五日實施以來，到如今已將近十年了，作母親的不是沒有機會讓她的子女姓自己的姓氏，也不是沒有理由讓她的兒子不姓他父親的姓而另外取一個姓。但是為什麼社會上一般現像仍是子女從父姓呢？這裏最大的一個原因，便是我們沒有勇氣去改變思想上的傳統的重男輕女的一種見解，也就是我們沒有勇氣去反抗周圍環境上所給與我們的，一種遺傳下來的習慣的以男性為中心，也就是以男女為中心的家庭思想。不是嗎？許多婦女運動者，無論她對社會事業有多少貢獻，無論她對婦女解放運動曾怎樣努力，如果她結婚之後，年紀大了沒有一個兒子的時候，心裏總覺得是一件憾事。正同她的丈夫希望有一個兒子，是同樣的遺傳下來的男性中心的心理。這種心理狀態，也正如同對一個男子一娶，二娶，三娶，四娶都認為是當然，然而一個女子如果一嫁，再嫁，三嫁，別人便要竊竊私議了，是一樣的道理。

所以我以為子女的姓氏問題，不單只姓是一個法律問題，而是一個有沒有勇氣改變傳統下來以男性為中心的思想的問題。這裏更要注意的一點，便是：這種改變應該由婦女自身首先去努力，首先去提倡，首先去改變才行。「徒法不足以自行」。法律的條文上雖有這一「子女從父姓」的原則，如果我們想只靠了法律來使得子女的姓氏能達到男女平等的地步，那是很難的。

國際婦女

美國婦女參政的一頁

斯丹泰希作　林苑文譯

我懷疑在美國還有其他團體比女選民聯合會對于建立賢明政府更有力量。在五百五十個社團內，這些聰明的與精力強盛的婦女的影響之大，並非她們參政的人數所能產生。

嘉麗卡特夫人的「婦女既獲得選舉權即當組織起來以善用之」一個提議，聯合會在一九二〇年成立。聯合會的宗旨是「發起一個全國的改革運動，不至選民聰明廉潔不休」。它可成"證明很少數的勇敢市民——二千萬女選民中的數十萬——如果肯認真努力，他們的成就是何之大。她們的成功由獲得較好的市政與改善州的財政，至影響於全國的國策。

聯合會是嚴格的非黨非派；它支持政策，永不支持候選人。但是這並非說聯合會完全不注意候選人。十年前，克利夫蘭聯合會即請敵對的候選人發表他們對於同一問題的辯論。這個辦法現在已成爲一個全國普遍的辦法，在上次選舉以前，馬薩諸塞州的劍橋市聯合會詢問一百五十個地方候選人的學歷與資歷。通過問答發了，聯合會不加註釋地把他們的答覆複寫好分派給劍橋市的二萬五千女選民。在許多社團內，這類非黨非派的人名錄是聯合會的一種設施。

聯合會所着重代表的是發掘事實。去年它主辦了多過五千個討論會研究地方的與全國的問題。聯合會的探求事實是徹底的。例如，俄利岡聯合會在過去兩年中都派一個代表參加州民政委員會議——一個民政委員會也承認了的貢獻有與于整個制度是有裨益的。

印第安納聯合會會員，手寫紀錄，當去年州議院每入的六十一天的會議。在四十六個伊利諾的社團內，聯合會都有會員參加每次的市參議會議。當一個哥倫比亞聯合會的委員會研究陰溝排水方法，向市府工程師要圖與內容時，他將兩者都給了她們，並且說明這是二十年來的第一次。

在許多州裏面，聯合會是官方公文的最大的市場。去年科內提卡特聯合會印行一個關於改革州政府的提議的報告，一位州會議員發起一本報告說：「除了女選民聯合會以外，無人看完它。」不錯，它發動一個全國的設發，以求得一個最完善的改革計劃。當官方的計劃出來時，聯合會把完全草擬好的議案送去議院，使它的若干提議能以見諸實行。

目前聯合會所研究的最複雜的題目是賦稅問題。經過一個普遍的研究以後，全國聯合會出版一書名爲：「如何維持政府財政」。目的是「不在訴求選舉者應有何種見解，但指示他們在有所主張以前要知道的什麼」。

根據這個原則的理論，地方聯合會即開始行動。紐約聯合會發起對該州的賦稅制度作六個月的研究，明內蘇達聯合會把它的賦稅制度與一個有關的直接救濟計劃合併起來。華盛頓與尼布拉斯卡聯合會集中研究賦稅與尤是學校經費的關係。

聯合會的理論是賢明的政府並非由大眾選舉，是發源於本地。

當它對全國的問題作各種的聲明時，這些聲明都是數百個地方聯合會的決議的結果。它對於救濟問題的研究是在「我的市內的救濟工作」這個題目下開始的。在五百個社團內，聯合會婦女獲得種種事實，并與地方當局商議如何可以解決剩餘與排除無能。

去年，根據一個「知道你的市鎮」的計劃，聯合會詳述地審查社團的制度與地方政府。所收集的事實材料都非常有用，因此她們所出的小冊子的印刷費往往是當地商人支付的。這些調查往往暴露需要政治行動的事情。一個伊利那聯合會把當地的食水分析，結果發現它不適合於作人的飲料。進一步的調查發現一個陰溝與水源接近。把事實披露出來，市參議會把錯誤糾正了，在另一個城市，調查的結果發現嬰兒死亡率甚高，對出事地點施以壓力，現在該處設立了一個嬰兒診療所。

「知道你的市鎮」的調查員在挨凡斯香，一個芝加哥的市郊，發現市監獄令人不能置信的汚穢且爲鼠所損害。臥床沒有褥子。沒有廁所。聯合會把事實告訴每一個市參議會員。當控訴被延擱時，她們把整個事實在報章上發表。結果是監獄大掃除。

聯合會進行工作所採用的辦法與一個圓滑的政治機構所採用的一樣切實。最近伊利那的維爾落特當局想取銷鄉村理事制度。聯合會發動電話網，以電話通知每一個選舉人，結果鄉村理事保留了。在一個要求改善選舉法的長久鬥爭中，伊利那聯合會圍攻每一次的議院會議。年復一年地被拒絕，它的會員們到她們的社團後，到處演講，只要有人聽便去演講，在報章上發諸論題及諷刺畫，在閉會期間對每個議員施「教育的壓力」，并且在第五年終是選舉票來通過她們所要求的議案。

因爲人數還是少，聯合會計劃擴充自己。代表十五個全國性的婦女團體的伊利那婦女立法會議，大半是它負責組織的。聯於華盛頓的婦女兩院合組委員會——國會議員稱之爲婦女合組會——代表二十個全國性的婦女團體。

去秋男女市民之報名加入聖路易聯合會與市當局合辦的三日市政學校者一千人以上。每個冬天，芝加哥聯合會都舉辦一個「政府研究學校」，集中討論兩個至三個主要的市政問題。許多地方聯合會搭起招選棚，教市民如何利用選舉機關，并給他們關於各種問題與候選人的非黨非派的參考材料。因爲它研究（并發現非常缺乏）某些學校的公民課程，辛辛那提當局請辛辛那提聯合會預備一本關於地方政府的補充讀本。它的預備工作——一章一章的請聯合會委員研究——現正在進行中。

挨拉諾爾斯福對女選民聯合會的評語是：「它不單告訴我對於我的國家與政府要知道的什麼，并且教我如何研究與考慮各種問題。」同樣的讚歎也可以從數百在福利委員會，教育處，預算委員會以及其他政府機關內工作的婦女中找出來。在這個紛亂的時期，若見如許婦女把她們的時間與精力專用於改良她們的社會與政府的民主的事業，是使人奮發激勵的。

我們下屆的總統夫人

陳杏蓉譯

她將會是一個職業婦女抑或家庭婦女呢？這下面是八位最有可能的候補者的簡史。

當時陸婦羅斯福未遷入白宮之前，這位總統夫人不過是一位慈、傳統上溫文的女子，她謙卑地完成她作主婦的責任，事實上她所以成為重要人物，就是因為她和總統有婚姻上的關係。

但七年之後，羅斯福夫人的品格，工作能力，與熱誠使她的地位其重要性僅次於總統，國人應留意方且乎選舉會中，也注意到候選者的夫人。

一九三三年以前在美國一個動盪不定的時期中，他們會不會，或能夠不能夠，或真能實行繼續推進羅斯福夫人所立下的模範呢？她曾經行全國作政治演說——常常乘坐飛機——極力主張國人須在活潑的，熱誠的精神。她曾經視察礦場和女子(？)政治會社(W.P.A.)的方策，演說，著書，作報紙短評及雜誌論文等——更且自行印發一種雜誌。

絕不是一位深居國務院大廈裏難得見面的女主人，而像是一位自宮派道視察全國的大使。

現在全國人都企望着，想知道那一位女子是在這動盪多角的戰爭即羅斯福夫人曾經做成這個老成，退讓的名銜。這張最有可能會續着夫人的調查表，結說各人的愛好和成見，在這裏，我們可以找到一些蛛絲馬跡，或可助我們知道那一位是我們下屆的總統夫人了。

愛闊婦羅斯福夫人可以繼承她自己。假使如此，她既然是一位留一個被複選為總統的妻子，她定會推行她的事業，育成美國一種新生的精神。又假使她如此做去，她一定會繼續去做她所喜歡做的事情，和說出她所思想的廣泛的分岐的如國際上的問題，兒童問題，和那足使總統去改造發令問題等等，但是，在白宮內或外面，她仍將繼續她的服務公衆的事業，因為她的才幹，她的婚姻，和她的趨向都是很適合她做這種事業的。

吉多選梅初脫夫人在政治上最為容忍的，是偏於作政治家的，她斷中運動自己的選票，表面上則作一家庭主婦。她從不演說，但常常露面交際，即使有五十人的宴會或五百人的隆重茶會，她能從容裕如。她有一位十八歲的女兒，她喜歡打高爾夫球，乘馬和跳舞，滾球等，她名為『一種年紀較長的模樣。』她也旅行，但常願乘火車，她的身長五尺九寸，但不怕穿高跟鞋，因為她丈夫的高度是六尺二寸。她不肯談到總統夫人的事情，只說，『真實的，我們從未談過那些事情。』

艾迪尼賀克進夫人有一點像羅斯福夫人的地方，就是她喜歡乘馬到石河公園遊玩——因為她是一位戶外活動的人——但她對于政治及公共事業上甚少參加。在野火會中，她倒茶的能幹像她燒牛排一樣的能幹，但在華盛頓的社交生活中，她又不是一個真誠傾心者，就她的面貌的年青來說，她真不像有一兒一女已在大學裏念書。

瑪利安婦嘉雷是副總統之夫人而發書記，她是熱諳政治的，但不作政治活動演說。她每天早上五時半便起床，辛勤工作，晚上很早休息，以繼續來調劑精神。她不肯談到做總統夫人的事情。但她說過：『不論一個人處于任何地位，他都可以為自己做成一種規律。「簡單」就是我一生的規律。』她有一位中年的兒子，而且她已作了祖母。

將繼羅斯福夫人之後而有總統夫人之望者為路斯蘇樹夫人，她溫文而懂世故，對於國際外交名詞說得非常正確，不論是南美的民主黨或英國的貴族，她能很快地和他們做成朋友。她不是演說家，她曾經有一次主持過她丈夫政治活動的大本營，她和她的丈夫在一次參議員競選中曾經旅行過但尼斯省中的九十一個州。有人向她建議，她可以有當總統夫人的希望，她的答復是，她丈

夫婦皆過不慣要在完全與自己的喉嚨吧了。他們沒有孩子。

最年青而有可能性的總統夫人——傑爾西斯杜威，像羅斯福夫人一樣，也是少年歌舞者的贊助者。她自己從前亦作過歌舞的生涯。當她三十七歲時，她一方面是從事於歌唱的事業，而另一方面她是作人的妻子和兩個孩子的母親（四歲的約翰馬丁和七歲的小湯馬斯）。她為人沉靜，謙遜，和鎮靜。她三歲的時候，便第一次在公衆地方。一九二七年，她曾在佐治亞時的歌舞班作一個領唱者。她亦曾在禮拜堂的歌詠隊唱歌，賺錢來供給自己的音樂教育費，假使她未有和一位有大志的，練習律師的學生相遇而和她結婚，她一定會走向偉大歌劇的一途的。她說假使她的丈夫去到白宮，在那裏如有犧牲的必要時，她是『預備去接受的』。

『共和黨的愛爾娜——馬蓮他夫脫夫人與羅斯福夫人主要不同之點，但是她有一位保守黨的丈夫與同情保守派。她在政治舞台上是一位活躍者。她是一位四個兒子（由十四歲到二十四歲）的母親，她喜歡戶外運動，如婦女會，慈善事業等節，喜歡看書，編織，騎馬和釣魚（她是一位著名的釣魚家。）假使她能夠做到一位總統夫人，她說，『我想我可以做到什麼，然而事情我應該去做的，爲將放過我自己而不做的事情，那便是像在音樂上脫了音一般，但我從未有把那件事想像過。』

赫利爾遜夫人，假使她是總統夫人，她是可以明白在首都的女任者的各種問題。她結婚前，曾在支加哥銀行等工作過。她曾當過教學，教員。她承認多年來曾經教過她的丈夫怎樣用簡單的語句。假使是總統夫人，她每天可作些社會之事，她的消遣為會是很出名的，她每天寫日記，她玩紙球戲，她喜歡……，但不大游泳，她是一位繡要的夫人，她自己……兒女。

『這篇譯文是陳先生在美國遞給之前譯好，惜本刊延期，至使本文有『明日黃花』之感，但於吾人瞭解美國第一流婦女簡史起見。想讀者當樂於閱讀也。編者識』

婦女在戰爭中

話說當今英格蘭之三

（倫敦航信）

轉載大公報

蕭乾

戰爭是女權運動者的好機會，可也是個好試驗。看婦女在能力上究與男子平等不。上次大戰，英國婦女爭得選舉權——政治的平等。但那也不是容易爭得的。在這將存亡的苦掙中：英國婦女究能做些什麼，會做些什麼呢？這想來是國內讀者們所關切的點。

『新聞紀事報』十月三十日曾經登過一個婦人的來函說：『據官方宣布本月內空襲傷者一萬三千名，亡者八百五十名，吾人可否一詢其中婦孺究佔多少？至少婦孺半吧！一個婦人最寶貴的是她的家。政府可以賠補外殼，但補不起的是靈魂之損。因為丈夫或兒子全給徵去了。』這信六天後為另一婦人斥為『敗北主義氣息過濃』。實際上，即使婦女什麼不做，她的貢獻已很大了。與房老婦子滿堂的中國家庭，英國一般中產婦女依然逃不開做飯抱孩子的責任，然而她們不甘心。以前我以為婦女故意做些慰勞工作，但顯然我不知道一個婦女有的是怎樣又粗又糙的手。是

耐性的看護。可以伺候病人的。女兵在中國經過次一役，大約也已司空見慣了，在倫敦，女警察，女軍官，女司機，女售票員，加上本來但是婦女職業的郵政看護等職，支撐英島的至少是兩整手。一般們敏不是不錯，但那還是兩整。前天，英國還出現了第二位女海軍上將，那是新當選的 Haverfordwest 市長的 Kate Clarke太太。第一位是Chester市長May Thomas太太。因爲照傳統，這兩埠的市長，同時是轄境內海港的統帥。

婦女工作的規模很廣，但戰後纔開始的，則不外軍隊，農業，交通，軍火運輸，救護，慰勞數種。

娘子軍（Auxiliary Territorial Service 簡稱ATS）是根據上次大戰 W. A. A. C. S. 產生的。一九一六，那批娘子軍五萬七千名會赴法作戰，從事信號。文書，司機，伙夫工作，成績極好。本屆一開戰便募到兩萬多名，以後陸續加擴充，遲早一定可觀。以往與論界對這些六個們當加批評，如說她們軍中沒有隨軍理髮師，每人每週至三便士理髮費，而她們實用是三先令一次。那是說，她們從軍尚不亡美容。但更嚴重的攻計是出自社會黨的議員Alfred Edwards君。今年九月初，他在議會支配委員會內宣稱，娘子軍的官職委任，依門閥而不按能力，以致貴族婦女充當的多不勝數。但十月以來，報上所見的，都是娘子軍的英勇，兩名在法陣亡的，娘子兵故寫與她的照片各報都是。但她們中間，捨去高薪願位從軍的實也不少。此外年在四十三以上的祖母級婦女可加入Women's Legino 這徐娘隊或老娘隊與前者不同處甚多，如禁與招中仰其一。她們主要的工作是開救護車。另外有航空娘子軍W. A. A. F. S.是飛行場上的文書伙夫。海軍也有她們的娘子軍，總稱WRENS（出自Women's Royal Naval Service）人數約兩萬，頭目是 Matthews太太——海軍史家Sir John Laughton之女。這以外有女警察（年在二十四至三十五歲身長五呎四吋爲合格），女救火員 AFS，英氣個個不讓男子。

其次是非稱娘子軍Women's Land Army，人數兩萬以上，是吸收失業婦女爲主要出路。在北英國的森林中，時常看見穿了制服的婦女砍樹，擠奶，鬥雞趕豬。她們職前也許是什麼公司的女打字員，或甚而貴夫人的婦女，成天關在寧陰、煩亂、色情的小館裏，如今纔初次領略到草香和陽光，臉上現出健康色來。

在湖區，很早就有女售票員了。劍橋，來開也有了。倫敦倒還是十一月四號纔出現的。第一天，照例前任的男售票員在旁指點一天。那穿灰制服戴小灰帽的女人，羞怯地湊近，口中不住地說「票呀，謝謝。票呀，謝謝。」即使對空椅子她也說着，似在背書。纔地一路，修長的手指遞過票來了，不開眼的男乘客抿嘴笑。但她的是嚴肅無表情的學徒的臉。爲了使她們完工後容易回家，公司特別把她們安插到熟識司機的車上。於是，在公共汽車上，丈夫開車妻子賣票，或叔叔開車姪女賣票，成爲一習見的事。此外，還有婦女運輸隊W. M. T.在這次戰爭中，是首先隨軍赴法的一批。她們的領袖及發起人 G. M. Cooke太太，年已六十歲了。她統領下共一千七百名。

全英軍火廠，蘇格蘭的棉織業，南威爾士的煤礦，各角落婦女都做着中堅工作。早上五點的工人特別車，婦女佔半數，她們一樣作到七八鐘纔回家。在中間有數分鐘空閒，手裏還得爲丈夫兒女織冬衣。十一月底，全英工程業協會將討論婦女要求增工資問題，尤其有子女的婦，眼前的工資實不够用。這一問題解決後，工業界將再吸收五十萬女工。

救護與慰勞自然是婦女最分內的事。婦女軍醫組織，主要有義勇救護團V. A. D.人數六萬。容院救護隊有Women's Nursing Reserve。救護車還有係由護士騎兵隊（First Aid Nursing Yeomenry）負責。該隊係上次大戰組成的，始終未解散。前

天國王頒發的喬治獎章（George Medal）十五名，其中便有位 Violet Eleanon Reld 護士。她管的是神經病人八十六名。一顆炸彈正落在醫院樓頂，由廚房穿下炸開。登時死了六人傷者無算。而神經病人受此一驚，狂態益加爆發。她自己受了傷，依然鎮靜盡她的職守。

僅僅倫敦一地，每週即有五萬件毛衣完成。有次郭乘文夫人告我，她也在爲英國軍隊打着毛衣，是外交關係的組織。婦女凡織過三個月，仍繼續織的，即可領一「堪勞團」（Volunteer Worker for the Forces）胸章。全英已有二十五萬合格的團員。上次大戰，婦女們共織了六百萬件。本屆怕只有超過。衣樣由陸軍部指定。目前所需計四種：Talaclava 式套頭，圍巾，毛背心，長筒襪，長筒手套。自然還有其他慰勞辦法。音樂隊俱樂部都是他們所歡迎的。

如南威爾士有肯特女士，是著名的獨腳舞后。她每月由空軍孩子們收到請帖不下三百封，求婚的姓名多到無法記住。由國在海上的，飛在埃及希臘的英雄們。她把所收的信全給出索引，一一回復（必是一能幹女人無疑），覺得也可。即這紙郵費對她也是可觀的。婦女用娛樂方式慰勞軍隊的主要組織是E. N. S. A. 主持人是名伶Seym ur Hicks爵士。

即這樣，還有人抱怨婦女失業問題的嚴重。前陸長倍立爾本月中旬在下院說，在生產方面，政府當局對婦女幾完全置之度外。部具工廠經驗而未找到工作的尚不乏人。婦女工作人員待遇過薄，致使工作效率大減。

兒童在戰爭中成爲重要角色，究是好現象否，留因着與教育心理學家在此點勢必大起衝突。至少，他們負責的在下一號，時期還未到來，讓他們在搖籃裏多睡一陣，在沙灘上玄紙共窩篩吧！所以去秋宣戰後，英國政府即剷除救護兒童。但戰事長期暗戰狀態過久，而天性強厚，孩子奔回母懷也是當然。誰知串悶約於歸來。一個孩子可以味於戰爭的[illegible]，來回落到街頭，流房，頭頂，戰爭的[illegible]育！如果[illegible]要他們預知這就是世界，他們還爬出來嗎？

論兒童，我不忍把嬰兒算上。說嬰兒用玩具槍瞄敵機，此思殘酷有如英國。玩偽的說夜孩也能分辨德機英機。但在這時代，十歲左右的孩子愛國的情緒即在小心坎裏掀起倒也難怪。所以下院議員 Wedgewood 君十一歲的兒子大衛，體弱殘疾，聽說父母要將他送往加拿大，就寫一封信說：「爸爸，如你真愛我，倒不如留我在身邊，與你同死，（但我不信死是十分可能。）也強勝於把我送到陌生人家，使我的快樂童年終了在異土：我寧願粉碎爲段，也不甘離我英國。」這信刊在泰晤士報後，連邱吉爾先生也大爲感動，即刻將他自己一本著作，簽名附與這個有顆英勇靈魂的幼童。

兒童不是不能幫忙。而且，在這產生『魯濱孫飄流記』『金銀島』的國家裏，少年冒險精神是不缺乏的。在記者住區裏，就有三個十六七歲孩子組成的救火隊。他們有的是一桶沙，三把鍬，兩把十四磅重的斧子，幾把鐵桿。然而一遇火警，這三個孩子就拖出這套傢伙，奔向冒烟的地方去了。學校裏的孩子管巡風，空場上也常有十歲上下的小夥計。（但在泯緬路上，我痛苦地見到數十個六七歲的孩子們衛士。）在Selsey附近，這出現了個兒童模範農場，是一個負責管理兒童的小學教師所組成的，本錢是十五磅。所有雞卵，喂鵝，割油，就由小農夫們担任。目前他們已收穫了一千隻鴨蛋。

孩子們在救護上的動人功績，尤不勝數。

但英政府不止「用」兒童，還不忘培育他們。陸軍部近派出百名軍官，從事鍛鍊少年健康工作，將來還要包括女童。政府當局鄭重聲明，這與希特勒的不同，不是兒童軍事化，祇是增進他們的健康。

我們下一代的世界究是什麼顏色的呢？這是一個沒頭緒但是有趣味的問題。對中國兒童，願他們不再受氣受欺。（十一月二十八日於倫敦 Hampsdent）

生活見聞

回廚房去口號下的福建婦女

◎蕭田◎

也許你們不會相信，在這偉大艱巨的抗戰期間，福建婦女竟放棄了她們的責任，在回廚房去的口號下漸漸的回廚房去了。

抗戰開始的第一年，省府當局便藉口節省開支，裁撤一部份職員，在省政府服務的僅有的十幾位女職員全被裁撤了，原因是女的無家庭負擔，掉了職業還可走嫁人的路。被裁撤者無反抗力量，只有俯首接受命令。這件事一發生，各機關似乎有例可援，陸續的實行裁撤女職員。這時雖有憤憤不平的怨言，可是，大家只有口頭說說而已，絕不見有行動表示。

福建婦女是溫柔敦厚的，曾受教育的人數又極少；稍有才幹的一些婦女，多在守舊封建思想的家鄉蹲不住，她們只往外跑，因此，婦女界一向無完密組織，散漫而且怯懦，一旦發生事變，只有任人宰割。

一班馴服的羔羊，誰不想來分些肥呢？我們的省主席便趁機宣傳了他的「理想園」，在「理想園」裏每一個女子都是燒得一手好菜，縫得一手好衣服，會插花，會照拂孩子，丈夫出去宴會時要坐待至午夜十二時，一時，還有一張嬌柔和愛的臉龐，最要緊的恐怕還是挨了打罵不會反抗的好性情。「理想園」在我們福建偉大的刊物「改進」上發表後，竟然得了許多人的鼓掌贊同，于是更提高了他們的興緻。在「理想園」未發表前，便已創設了一個女子家事學校，培養「理想園」裏的主婦，她們學的是蒸雞蛋糕，製西洋餅，麪包，與挑錦綾的被單，桌單，裁西服，但當她們離開學校，真正踏入家庭時，雖有「理想園」主婦的資格與本領，可也不能當「無米成炊」的巧媳婦。

有一次女子家事學校，「理想園」的學生，吃一頓她們自燒的飯菜，大受贊許，于是華南女子學院立即增設了家政系，也許為了中學生燒的菜終究不十分好，進大學再學四年燒菜的能耐，將來大人物們一定有更適口的菜下肚。

這是在意料中的事，今年八月間，省府再下令貿易公司，鹽檢公司，停用女職員，政府附停收女學員，該各機關皆遵令實行。同時又令省立福建農學院停收女生，終因她們考試被錄取的名單已在報端發表，命令始下，據理力爭，而收到勝利，這證實一面表示着我們的省主席是有一貫主張的，他是按步就班的把福建婦女趕回廚房去，另一面表示着福建婦女已漸漸的覺醒了。

一些年青的學生得到這些消息，覺得實在不能再忍了，正如法西斯蒂的日本強盜侵略我們中國一樣，他們得寸進尺。年青的學生，明知在這全國一致對外的時候不該把精力花在對付自己人身上，但是，看這情形，我們若再容忍，只有全部被趕回廚房去，那時候真「國家匹夫有責」與匹婦無關了，這是怎麼令人痛心的一回事。

最先提起抗議的是廈門大學女生，當她們在家裏渡完快樂的暑假來到學校時，立即召開「婦女職業」座談會，討論婦女與職業的關係，並經當場決定向省府提起抗議的辦法三點：

一、一面上呈省府請其收回成命一面聯絡省內各中等以上學校女生及婦女團體共商辦法。

二、第一步若無效，省內五大學女學生聯名再上函省府。

三、省府當局若仍固執成見，則通電中央並將夫人囑能飭省府收回成命。

五十餘位女同學情緒非常緊張，大家決心抗議到底，不得最後勝利，誓不半途而廢。

到現在爲止，第一步已實行過，無效與早在我們意料中。

皖大女生的呈文大意是說：自　總理倡導革命建立民國以來，國民黨黨章莫不承認男女平等的原則，不意今年八月間竟有停用女職員及停收女客員的命令，我們相信有能力薄弱的女子，她們辦事不及男子，可是不能因噎廢食因幾個不良份子，而全部停用女職員，這樣一來我們女子教育的前途非常之大，必致一般父兄不願送其兒女進學校。且在此抗戰期間，別處需要人力，女子能力縱使低下，絕不至毫無幫助，我們絕不願放棄自己的職責，本應業機會均等，好貢獻我們的力量。

呈文去了不久，便得到省府的覆函略謂：工作論效率，用人視需要：工作的分配應使人盡其才，才用其長爲原則。紡織廠，火藥廠，製茶廠，育嬰，裁縫，烹飪，小學教員，護士等工作以女子爲宜。現在一般女子，每多誤解女權愛發虛榮，不和實際，殊不知人類最重要工作，莫過于教養兒童，管理家政：家庭是國家的基礎。女子反妄自菲薄，捨長就短，與男子爭奪工作這是非常可惜的事。

年青的學生們並不灰心，現在已開始第二步的抗議，當然，我們希望能以自己的能力獲得勝利，可是，我們的力量是如此地薄弱，願各省的姊妹們給我們大的幫助！

「編者先生：

我不知道這一篇匆匆寫下東西，是否值得登，我們十二分的希望能把它登出，使國內的姊妹們知道鄰省的婦女是生活在怎樣的環境下，也許她們能間接地給我們一些幫助，我們所取的步驟是否對的，此後應怎樣的繼續下去，希　先生盡量的指導我們。雖說我們有五十人，辦這事的只有七八人，在這七八人中有一些有熱心，而無工作經驗，事實上只有一兩人負責，這樣重大的一件事，一兩人實不能想得週到，做得恰到其分，學校的功課又忙，有時真使我們發急，望　先生能多多的給我們以指導與幫助！專此敬請　撰安」

讀者

敵人後方的來鴻

陳明僊

(上略)在我還沒有報告這一段旅途生活之前我虔誠地遙向在敵機轟炸下奮鬥的您們和無數同胞敬致慰問之忱。

我們本來決定隨軍突破敵人封鎖來××的，繼因該部在×的任務沒有達成不得不耐心的在××等待着他們，日子是一天兩天的過下去，竟整整等了五十五天，雖然我們是抓緊時間進行自我教育，然而做慣了工作的人怎能靜得下心來度這悠閒的日子，何況精神痛苦非小，工作損失非大，於是我們一些可以說北方話的同志，便決定冒險搭車北上。

從××步行二日，到××，我們決以旅行的心情，來走這一條冒險的路，我們四個同志化裝成兩批走，我和何同志是一道在××，我們走訪過莊周故里，遊過漆園，次日向×縣前進，由×縣到×縣，計程一百餘里，因為避免敵人的防綫，繞道多行三十餘里，第三日上午始達×縣，縣城我們第一次看見自己的國土上，飄揚着日本的太陽旗，又見那灰色的城垣上，用中國字寫着「建設東亞新秩序」，「皇軍安民」等標語，我們每一個人的心中，都禁不住燃起了熊熊的怒火，我們的心在跳躍，我們的血在奔流。

鐵路是敵人的生命線，防範是極其嚴密，上車當然不是一件易事，要什麼通行證，打針證，換僞證，幸經過××同志的介紹，他便很熱誠地幫助我們，給我們辦理一切手續，在×縣我們會了不少在鐵路下奮鬥的同志，他們對後方情形，都渴望着知道我們藉此做了一次宣傳工作，據說他們兩年多不曾見到我們自己的報紙刊物了，而漢奸報紙倒是很迅速的傳播，到民間去，天天讀着漢奸報紙，受着敵人的奴化教育的淪區民衆，至少對最後勝利是抱着懷疑的態度，見得淪區文化工作是何等的重要啊。敵人對於民衆的組織，也很注意，什麼工會，商會，甚至青年團，都是他利用，我們民衆力量的工具。他還那兒大造謠說，中央對淪區青年不信任，等我親眼看到在敵人殘害下的一些青年意氣消沈的鎖着眉頭度日子。對這民族的生命力我們將如何使他不會浪費呢。

抗戰真太偉大了，它促進了新中國新生命的成長，六七十歲的老太太，七八歲的小姑娘，都懂得了「不抗戰是不成的」。一個陌生的人走到家裏，聽說是到淪區工作的。她們都會同情，會保護，不怕牽累她們，大家天天盼望中央軍，和中央飛機的到來，有一個僞組織裏面的人說：「只要中央軍來我定盡全力幫助，假使中央軍佔領了此地，不能諒解認為我是漢奸，把我殺了做一個中國鬼，我死了也是甘願的」，中國人抑鬱之氣至此已極，我們如何來善於運用這些力量呢。

在一切手續都辦完之後，我們便上××路，的火車，車中人都屏息而坐，無敢言笑者，至××一帶，敵憲兵特別注意，車窗閉上之後，還要蓋上黑布窗簾，大約這一帶都有敵人的防禦工事吧。在自己的國境內受異國人的管束，至此幾百個中國人被幾個鬼子拑制得服服貼貼，我們真憤怒極了，但還有更令人憤怒的，

當我們閉目假寐的時候，一個兒子兵走過我們的面前，伸手去摸何同志的臉，當時我們胸中的怒火，幾乎爆炸了，我們的每一個血管，但爲着要達成我們更大的報國志願，只好倒咽着血淚，抑住了萬丈的怒火，對面一位西裝革履的和平運動家，新民會的幹事，韓某，也帶着慨嘆的口吻，來勸告我們「這現象是火車上常有的事知道就夠了別同鬧翻了不是玩的」當時我很想問問他就這是你們所希望的和平日子嗎？

大家像豬羅一樣的被車子載到了××，雖然下了那囚車，仍然是呼吸不到一口自由空氣，經過了嚴密的檢查，以後走出了車站，坐上包車到了旅館，稍事休息以後，我們便到街上去找朋友，××出乎我們意料之外，的是那樣的壯麗，如此大好河山，我們怎能讓敵人長久佔據，說起××情形，真又叫人難受了。因爲過去的政治關係，敵人戰前就做了不少工作，戰後又極盡其懷柔手段，現在××較戰前還要繁榮，敵人在××的駐軍，只有二百名，其餘全係利用中國警察，維持地方治安，四十里以內，都是警察區，各種機關學校差不多是「日本化」了，在各種社會事業，和生產事業中主要負責人，差不多是日本人，其於職員則盡採容納中國人，從前敵人捉住抗日份子差不多是殺害，現在他也知道用政治說服工作，說服以後，送僞機關團體錄用，要是他知道是抗日分子中的重要角色，那也辦不得活的。據一個在××工作被捕逃出的一個同志，告訴我，他說在××從前當漢奸還有一點兒勉強，現在還要想法子陷害幾個抗日分子在敵人面前表現他是最忠實的漢奸。但這種人始終是最少數，敵人在××，一個憲兵要管四萬個中國人，土窯店是過街都有，人民熙熙攘攘乍見好像是到了另一個國土。

因爲避免許多麻煩，當天下午我們便搭××路車，向××前進，這條鐵路從前是德國人築的路。旁綠柳紅桃真夠美了，附近的村莊在密密的樹林中顯示出那整潔富麗的姿態，叫人發生無限珍惜的心情，同時更增加了收復失地的決心××車較××車自由些，但下車時檢查一樣的嚴格。

在××路和××路的車上，都特設日本人的車廂，許多日本浪人和日本妓女，都享受那特殊待遇，而顯出無限驕滿之氣，我們皇帝子孫啊，快拚着我們的熱血和頭顱掃盪這些妖氛吧。

從××下車在敵人的愛護村裏，住了一宿從敵僞及○路的夾縫中通過，經過了四天的行程，到達目的地——××各村在無數同志和群衆的歡迎中，我們報到了後方和敵地的情形，我們並代表後方同志向他們慰問。第三天我們便踏上了工作崗位，追隨着奮鬥了三年的戰士們發揮我們戰鬥作用。

現在××的現狀很複雜，全省沒有一個完整的縣市，敵僞佔領了一百零三個縣城，「○路」也佔有六十餘縣。的一部份我們政府的力量日漸削弱，在敵僞勢力下我們工作開展較易，在○路勢力下，則甚感困難，目前全省差不多都有我們的勢力，但因交通關係，一切消息都盡量利用電台，其他一切文件之傳遞則頗感困難。

在敵僞及「○路」的夾攻中，黨政軍各方面均力求進步。而整個工作的核心問題，是一個幹部缺乏的問題，現在積極開辦各種訓練班，大量吸收青年參加抗戰工作，前後方約計二千餘人，××正規軍及游擊隊統計不下二十餘萬人，惜指揮不統一且一部份缺乏政治訓練，而裝備槍彈亦差致不克充分發揮保衛鄉土，捍衛外侮之效能，惟××大部份僞軍均心向政府，隨時有反正之可能，昨××僞軍趙××部率衆千餘攜械投誠，聞此部隊，我政府已派人工作年餘，始得如許效果，其他僞部亦均有我們的工作。

關於敵僞及「〇路」活動情形××民衆生活實況以後當不斷報告藉以溝通前後方之消息。

至於婦女工作，此間已有省婦女會，籌備委員會，籌備委員五人，我與何同志居其二，現正積極開展工作，惟淪區環境較爲艱苦，且在羣衆工作上「〇路」已較我們搶先，而敵僞亦大量用女諜員，我方過去不甚注意婦女工作，致大批知識婦女誤入歧途。而廣大婦女羣衆之封建觀念亦甚強，開展頗屬不易，幸今黨政當局均已深感婦女工作之重要，不僅每月發給省婦女會籌備委員工作費三百元。而且在工作上亦能多方資助。過去數月間，各種訓練班均招收女性，這實在是一個大大轉變，若果趁着這時候，加緊努力，更能轉變一般人對婦女工作歧視的觀念，從協力互助中來強化婦女工作的推動那更好了。

現在××婦女組織均於本黨領導下的。據我調查所得計有××等八縣，我們打算在半年內完成十五縣以上的縣婦女會組織召集各縣婦女代表大會，產生省婦女會，據說現在各地知識婦女因不堪敵僞及「〇路」之壓迫，多能自動工作，紛紛發動組織，這實在是××婦女工作的主要動力，和前途曙光。

爲要加強全省的婦運的領導，到此後即積極籌辦刊物，××婦女終於在萬難中產生了，創刊號是在「七七」三週年紀念日出版的叢刊寄呈，希請予指示爲禱。

從這一次旅途的經歷，我獲得不少的經驗與教訓，我感覺得有幾點進步，是值得令人欣慰值得同您們報告的。

第一、本黨同志黨德，黨識，確已提高了，我們沿途會見了不少的同志，大家談起黨的前途，莫不十分關懷，其忠黨愛國之熱誠，溢於言表，同志與同志間的關係，顯然與戰前不同，其互助互愛之精神，由於其熱忱幫助，親若己事，充分表露無遺。

第二、黨的鬥爭精神樹立起來了，我們同志在工作上在理論上在行動上到處和敵僞及反動開火，甚至犧牲了生命的不知凡幾，現在一會面便談工作，便討論鬥爭的方式，與方法，從前那種多面應付逃避鬥爭粉飾太平的舒談，大多數同志是掃蕩了，這在戰地和淪區，更顯然的看得出來。

第三、工作作風已經轉變了，多數黨部已經有了基層，組織民運工作也在積極開展，學習精神也提高了，我們帶的一些必讀書籍與刊物，有些同志都借去連夜抄寫，從前那種官僚主義，形式主義的落後作風，是逐漸克服了。

第四、中國人的感情豐富了，不管到什麼地方，大家都覺得是自己人，感情總是熱辣辣的，從前那種封建意識，已經打破，雖然地方是陌生的，人總是熟識的，總說是從大後方來共患難的同志更感到無限的親切。

第五、淪陷的民心，這次我們所過去之處，老百姓不用說是天天盼望中央軍和中央飛機，就是僞軍，僞組織裏也有不少心向中央的人，準備響應中央總反攻計劃的僞軍，不知有多少，據說過去敵人曾問××僞首長唐仰杜「××有多少游擊隊」，唐答以「大概有一百多萬吧」敵人說『哼不只有三千七百萬』，敵人也深知每一個中國人都是他的敵人，同時見得敵人自投的心虛了。

第六、戰區民衆較後方民衆進步得太快了，就以「有錢出錢，有力出力」來說吧，在後方不知要費多少話，舉行多少次義賣公演，才能叫他們拿出一點錢來，後方抗屬可發優待，可領撫卹，而戰區民衆認爲「有錢出錢有力出力」是分內事，沒有勉強，沒有拒絕，自己沒得吃，而給養則不能發乎至誠的獻給政府，並且征給養也是按地畝來征，富戶也逃避不了，抗屬沒有優待，一樣可以征兵，還有民衆自動起來反抗敵人，反抗「〇路」的壯烈

經驗，不知有多少。

第七、淪陷區公務員的進步，也是值得贊許的，他們不僅認識上，工作能力上，有了進步，就以生活來說，食衣住行，給予他們享受上的折扣，已經能受了，還要時時刻刻準備背起背包走小路。時時刻刻感受到生活的威脅，然而大家還是很自然的在埋頭苦幹。

最後得報告您們我們同行十五人，已到了七人，尚有八人在途中，由後方到淪區，交通真是一個嚴重的問題。

我熱忱的希望你們在百忙中給我指示

敬 頌

崇祺

孤島往還記

羅雲錦

上海是我第二故鄉，不斷的縈繞在心頭，當我抵上海時那種情緒，說不出是開心還是悲哀，是歡呼還是感慨。闊別三年了，三年前的十月十一日懷着一顆熱血的赤心，揚棄了「學業」「母親」「家」和同學三人，上前線參加戰務隊工作三年來，始終抱着抗戰救國的決心，犧牲小我，為求大我，現在終為生活担子的重壓逼着離開了工作，在未收復失地以前，回到懷念日久濶別的孤島，在黃浦江上看見鮮紅的圓圈圈像膏藥般貼在每只船上無力的呻吟着，企望着醫生來替他診治，而出乎意料外，還能見到青天白日滿地紅的國旗，海軍旗，輕輕的飄揚在空中，可是他上面多了條黃綢子，上面寫着是「和平建國」這多麼漂亮的名字，這真是侮辱我們的國旗，心裏悲憤，像火山的燃燒。

表面上，上海並沒有變化，還是歌舞昇平，富麗繁華，也許戰前更繁榮，除了商店洋貨充塞，許多地方多了個紅圓圈令人觸目外，真可謂孤島天堂，人間樂府，可是骨子裏未嘗不醜惡，上仲弟請我到新都吃飯，在新新公司樓上，食堂正中是玻璃舞台，裏面播音做事給一般太太老爺作飯後消遣，他們問我關於後方的消息我不敢說，他微笑的說不要緊，中國人總是中國人，誰會真心幫助日本，不過為生活而已，問他上海繁榮的緣因，是許多投機事業的發達，獲利者拚命亂花，失利者抱用了再說主義，因此促成五館發達——旅館、飯館、茶館、戲館、殯儀館，雖然物價高漲，國難嚴重，但還有些人是木然不覺。

不久浙滬閩海岸封鎖，上海亦成孤島了，貨物流通，受到影響，貨價略低，除消耗品游藝場之外，百業蕭條，中國電影可以說在開倒車，演的都是些陳腐爛熟的東西，如碧玉簪，再生緣，

雙珠鳳之類，祇有胡蝶的絕代佳人(陳圓圓故事)大明忠烈傳的有點宣傳愛國思想。越界築路賭場煙館林立某某號，什麼公司，花會筒游藝場，都是賭徒蕩子的大本營，主持者都是三點水(上海稱漢奸)舞廳人肉場比戰前興盛十倍，報紙一二版重要地位，都被舞女芳名所佔滿，鴉片、嗎啡、白麵、很普通，暗殺、綁、槍、罷工、都是畸形上海的點綴品。

我想到佔領區看看淪陷情況，便決定到常熟，旅行的手續先要領通行證及防疫證，只要有錢，隨時都可以買到，船車都用日軍用票，大約國幣拾元換軍用票七元左右，南市閘北市面仍未恢復，行人希少，在車站驗證買票經過嚴格檢查，方能上車，他們的檢查是隨意污辱中國人，同車都敢怒而不敢言，如有他認為需要的東西，隨意拿去。汽車買票更有意思，收買一人公開的揩油，四個敵軍押車，隨時叫你下車檢查，進城亦受檢查，城內有偽縣政府，偽縣黨部，偽三青團團本部，司令部，憲兵營等，城內只二百左右日軍，其他是偽軍，綏靖隊，高小起，兒童要強迫讀日文，更使人可笑是標說，「東亞是東亞人的東亞」，「東亞人來共同維持東亞和平」，漢奸的中華日報更不值一看，敵人很少下鄉，間或有數十綏靖隊伴着他們下鄉巡查，鄉下賭風更甚！

敵軍的確窮困極了，現在將幾件很有趣的事，記在下面他們衣襟破舊，已不是過去的皇軍了，有時會向你討煙抽，最可恨的，就是在定海縣敵軍叫姑娘剝大衣的笑話，玩姑娘，不給錢還剝人衣服賣錢用，據船上茶房說船上的敵人個個患梅毒，船上舖是分官房通房三等，回來時我是由淪陷區定海轉寧波的，前面我已說過到淪陷區要領通行證，到定海還要良民證，因為交通的困難，上海人最喜歡做投機事業，因此時時產生了很多旅行社，領帶回鄉，我同信義旅行社同來，同船共有三個旅行社，為了良民證同假通行證關係，在大榭被敵人扣了三十餘人，旅行社人逃走，我們的通行證也是買的旅行社給了船主(日人)一百塊錢，船主給我們望風，我們安然的脫險了，淪陷多敵貨原因述淪陷區的東西，要有搬出證，東洋行家買貨只一二天搬出證就可領到，他國貨就有年無月了，但是只要你有路道，肯出錢，搬出證也同樣可以領出。(未完)

西北邊區婦女問題之研究

錫可記

邊區婦女，無一不秀麗活潑健康勞苦，一任其自然之美，不若內地專在胭脂塗抹也，以草地——即川甘青康四省交界之地帶——人口總數而論：女子應占過半數，故支持社會重心完全屬於女子，而整個經濟樞，亦操諸女子掌握之中，即土官職務，亦有女子充任者，稱之曰：「女兒國」。亦無不可，致其原因，厥有數端：

第一種原因，西番番信佛最深，習俗凡家家中有二男子者，必以一子為僧，如有三子四子者，必以二子為僧；各地寺院甚多，一部落有一寺院，各部落聯合又有一公共寺院，規模雄壯門麗，每寺僧人最少亦有三百名或七百名。最多有達數千名者，分黃

紅白煞諸數，而又以賈數範圍較大，規律較嚴，禁止向人結婚飲酒，不許女子走入經堂，此為男少女多第一種原因，故支持社會重心完全屬於女子。

第二種原因：西番技喜械鬥，如稍有些小之事，即劍拔弩張，出兵殘殺，有經年不决，有數代不决，每有一次戰爭，全部落男子無不裹糧負槍前驅，如有藉故不出征者，則取罰戶，即內地罰款之意，於是雙方死亡相繼，毫不為怪，常見一戶無一男子，更有全寨無一男子者，此為男少女多第二種原因，故支持家庭重心完全屬於女子。

第三種原因：西番男子大多打獵為業，亦間有剽竊者，但每因活佛禁止，謂採藥砌土後，必降雪雹，姓死人病，遂競相毆戕，故為數甚少，而多數男子，則聚衆結夥，從事搶殺。各部落互為乘機伺隙，展轉報復，而對於正當生產工作，如牧牛馬羊，擠牛乳，製酥油，織毯氈，以及為土官服差役，幾乎盡屬女子之事，男子有犯案過多者，畏覺同歸於死而已，亦有被敵對環境所包圍，經年遠遁不歸，此為男少女多第三種原因，故支持生產重心完全屬於女子。

由是觀之，邊區女子地位之重要，可想而知矣，然而女子本身生活上精神上究有如何享受，既有相當貢獻於社會家庭及生產前途，是否得相當報酬與收獲，此實為值得研究之一問題也，但事實已告訴吾人，邊區女子幸福之需求與痛苦之深刻，確非內地女子所能想像，數千年來之邊區，不知已埋沒幾多美女賢婦，沉淪地獄矣。

第一個事實：每因男子缺乏，覓有一男丁而上門——即內地入贅之意——八家或十家之多，甚而須由女子倒價而方肯上門者。

第二個事實：每因男子尚在幼稚時代，家庭因生產乏人，乃娶年齡較大之女子至三四人之多，無異僱工，耽誤青春。

第三個事實：每因良友聚會，派妻作宿；又有比鄰相契，互為借妻，可謂蹂躏女性，已達極點。

根據以上實地所見之事實，則知邊區女子對於支持社會家庭及生產既如彼，而其個人生活上之低落，精神上之痛苦乃如此；試問彼有何辜，不過生非其地，遇非其時，致令陷於環境，囿於積習，而不能自拔。然其所以相安而不自解人生之價值，與夫在社會之重要，無非知識與見聞過淺耳，歷代探用羈縻政策，只知用因犯充邊，而未選送優秀青年以開發邊區，致令男女畸形進展乃如此；倘使吾人現在從民族平等上，機會平等上，以及人類平等上作正義之呼聲。則對於邊區女子應同有左列之主張：

一、凡欲由內地前往邊區工作之人員，第一應注重青年，第二應注重身體，第三應注重徵詢有無與邊區女子結婚之與趣；如有此種幹部在邊區，便可以從情感上謀融洽，從生活上謀感化，從事業上謀薰陶，則邊務庶幾可迎刃而解。

二、此時如能徵求內地知識高超，富於創造精神之女子，共同有決心有組織有技術，獻身邊區，努力扶植邊區女子之進步與解放，則邊區從此不為摒文明之植，且為時代之花，造福國家民族，宜有底耶？

三、內地已婚之人士，如對於邊區事業與趣甚濃，而又感於無法攜眷遠征之苦，經得家庭同意，邊區主官證明，而誠懇願意與邊區女子結合，并須擔保永不遺棄，不奴使，不虐待，且扶助他之有相當學識與技能，吾人為鼓勵殖邊之熱情起見，在法律上不得謂之重婚。

以上三項主張，除第（一）（二）兩項最為合理外，其第三項亦有相當討論之價值，總之吾人為邊區前途設想，對於特殊環境下之婦女問題，不能不尋「走得通」之途徑以解決之，如更有較好之方法，固所馨香禱祝者也。

——完——

衛生

與快要做母親們談談

李盧祺英

你快要做母親了！這是多麼可喜可賀的事情呢？這也許是你第一次要做母親的經驗；你必定在抱着滿懷的希望，疑團和害怕。也許，這是你第二次或多次的經驗，那你是有準備而不會害怕的。現在我們和你談談在你發現你快要做母親的時候，以至新的小寶寶未出生前，應注意的幾樣事情。你才要想，若是頭一次要做母親的，也許會有些害怕，這害怕是必然的，也許因為你自朋友們那裏聽得些關於生產的故事；也許是你沒有經驗而害怕，可是你不必懼怕，要知道做母親的朋友們，因此，你會懷疑：「生產到底是不是一件奧妙不可推測的事呢？」其實，生產應該是一件極平常的事；是生理上起變化的一個很自然的過程，要是你有充分的準備和常識，那你就不必害怕了。

這裏孕婦衛生，應該從孕婦自己小時候的衛生談起。換句話說：是有強健的孩子，必定先有強健的母親；而強健的母親，必定是由她出生以至快要做母親的時候都有充分的保健方法和衛生教育才行。

（一）檢查身體：

現在我們估定着你從小到現在，身體是很健全的，這是確實的麼？不，當你在發現你有孕的時候，你應該立刻去尋有信用可靠的產科醫生檢查身體。他會替你詳細的檢查全身各部；他要查驗你的心，肺，要診定你是否擔當得起生產的責任。要是你的心或肺都有不健全的地方，他會指導你以調理的方法，使你可安然的生產。他更要檢驗你的血，小便，和量你的血壓，來斷定是否正常。

在初孕以至第七個月以前止，每個月應該到醫生處檢查一次。從第七個月起到第九個月以前止，每兩星期去檢查一次。第九個月始就應該每星期去檢查一次。在每次檢查的時候，醫生可以知道和記錄你在孕期中的一切的情形。遇有異常的時候，他可以設法給你診治，遇有非正常的現象時，可以立刻設法改正，使生產時少了困難和危險。你有什麼問題，都可以請他解答，請他解釋，不致盲從左鄰右舍們的勸告。

你須一次到了產科醫生之後，還有要去齒科專門醫生檢查你的牙齒，如有腐壞的地方，他會替你診治。因為一個孕婦要有充份的鈣素供給自己和胎兒的需要；但是她身體內鈣質要是不夠的話，那胎兒就從母的牙吸收鈣質，而她的牙必腐壞或脫落了。

（二）飲食：

你的飲食，應當含滋養料和充分的維他命。你平常吃慣了的飲食，仍然可以照樣的吃，不過，你應該特別注意的有幾條：每天最好能喝八大杯煮沸過的水。酒類和富含刺激性的飲料均宜戒避。每天儘管可以吃魚、肉類、肝、腎等食物，但不要多吃。你能每日吃雞蛋和兩大杯鮮牛奶或豆腐漿那就更好，最要多吃青菜，如白菜，洋白菜（俗稱包白菜），菠菜，以及萵苣筍，西紅柿，蕃

豆，洋山芋，豆腐等。如果每天能加吃菜和魚肝油就更好了。油[illegible]用油炸的食品，能少吃些爲妥。

(三)衣服：

衣服的選擇，視個人的經濟情形而定。總之，要求輕寬，不可過緊，而易於洗濯的爲最合宜，內衣更要每日更換乾淨的，所穿的衣服，要看氣候來做標準，來定增減。雖然不必貴在綢裝，但求美觀悅目。俗稱「和尚袍」式的袍子，尤應在這個時期穿着，因爲便於寬鬆，且可省卻籌算。到了六、七個月之後，能穿一件長馬褂稍長些的外套，觸行的不致於惹人注目了。鞋子是最好是穿平底而有半寸跟的爲合宜；因爲一個人在站立的時候，大部份的重量都集中在腳的後跟上；如果穿上高跟的鞋，那麼身子的重量，會移到腳的前部，走起路來容易疲倦和跌倒。吊襪帶：則如是用鬆緊帶扣到一件長背心上面不要圍着腿的；因爲用鬆緊帶圍着股腿，有礙血液的運行，易致腿脹。

(四)睡眠和休息：

你要有精神做你的事，必要每天晚上開着窗睡足八小時。所以要避免過於疲勞而睡。在白天午飯後能睡一、二小時更好，最低限度也要在工作中途到疲倦的程度時來臥在床上或躺在椅子上閉眼休息半小時。凡有能够坐着來做的事情就應該盡量的坐着去做；把兩腳擱在小凳上。如有腿腫，就要常把雙腳抬高，放在一張和你坐着的椅子同樣高度的椅或凳子上，因爲胎兒漸大，子宮就會壓在大靜脈管上，孕婦要是站立長久的時間，就要阻止下肢回到心房的血的運行而致腿腫。

(五)運動：

運動種類的選擇，可以隨着你個人平常所喜的運動來做標準。比方你是一個活潑好動的人，就可以照舊的去享受你平常愛好的運動。不過通常人到了第五個月以後，最好不要有劇烈的運動。每天在郊外或戶外散步一小時，或者在家裏整理房間等工作，都是運動的好方法。但最要記着：不要讓自己疲倦了不停止工作或運動，更不要提起笨重的東西如傢具衣箱之類。

(六)太陽光及新鮮空氣：

你快要做母親的，懷着小生命，更要多見太陽光和呼吸新鮮空氣，使胎兒骨骼得太陽光的紫外光而發育堅硬。缺乏太陽光的小孩，易得軟骨症，所以在不常見太陽光的地方的人們，尤其是孕婦和小孩，應服魚肝油，以補此缺。在冬天的時候，最好是在上午十點至下午三點之間來享受太陽浴，在夏天的時候，最好是在上午十點以前或下午三點以後，因夏天的太陽太烈，易使人頭暈。享受太陽浴的期間，應該由幾分鐘起，每日慢慢的增長時間，到一小時爲止。「曬太陽」的時候，應該戴上帽子。冬天應該當心，不要傷冒。

無論是在冬天或在夏天，窗戶應該常開，使室內的空氣可以流通。如果能在戶外工作或者休息那就更好不過了。

(七)沐浴：

沐浴能把體內排洩到皮膚外的污垢洗除，而且能够刺激皮膚，鼓勵血的循環，使人的精神也舒暢。水的冷熱，可按着你個人平日的習慣來定。每天最好能够沐浴一次，最少一星期一次。在臨睡前用溫水浴，可使神經安定，催人入眠。到了第七個月之後，應用淋浴或者是擦浴，不宜坐在盆裏沐浴，以免不潔的水滲了病菌

到子宮裏，以致有發炎的危險。

(八)乳房料理：

懷孕到了第七個月的時候，你就應該開始料理乳房和乳頭，使將來嬰兒易於吮吸和預防乳頭破裂，乳腺發炎等情形。在受孕的第四個月始，乳房就分泌一種稀薄的漿，這漿要是在乳頭上不洗去，積久就會結成小硬塊。要是等到嬰兒吮吸乳頭的時候，那小硬塊必定給他吸下來，可是被硬塊蓋住的皮膚就會破裂。如果有毒菌由破裂的皮膚侵入乳頭以致乳房，可致發炎的危險。是以從第七個月起，你要每天早晚用肥皂及溫水，加在手巾上，將乳頭洗淨。如果乳頭是凹進去的，就要在洗完之後，塗上火酒（百分之七十五）或大約升酒，並用右手的三隻手指，把乳頭拉出幾次，火酒可以使乳頭的皮膚粗硬些，等嬰兒吮吸的時候，不易破裂。

(九)排洩：

按時排洩，可以把身體內不潔的東西和毒素排除。所以你最好每天在一定的時候大便一次，如果能養成在每早膳後就更好。你要多喝煮沸過的水，吃青菜水菓和糙米麩皮等食物。若非經過醫生的許可，不要自己取服防止便結的藥品。

(十)旅行：

在懷孕期內要作長途旅行，應先和醫生商量，方可進行。到了第七個月之後，更應避免遠行，尤其是不要走高低不平的路。

(十一)精神衛生：

精神衛生教育，其實應由小時候施行，使一個人成年後在家庭裏而至於社會上都可以健全的精神來應付別人和各種情事。在快要做母親的你，更要抱着樂觀的主義。家裏人對於你的負擔，當然是很表同情；不過你自己要明白，不要因他們的同情而求他們的憐憫。在可能的時候，得多和家人在一起閒談或出外散步，因為他們看見你快樂，家庭中的空氣就自然煥發起來。你平常參加的遊行，仍可以參加，不要停頓。換句話說：不要因為你有孕而把自己和家人而至於朋友們起了隔膜。但是多人聚在一起和嘈雜的地方，應該遠避爲上。

以上幾點，大概都是孕婦應該知道的常識。作者謹預祝你生下一個活潑可愛和健全的小寶寶，樹立將來好國民的基礎，這是我個人亦是大家向你的厚望了。

郵工請求當局容留已婚女性

全國郵務總工會第四次全國代表大會，通過重要提案如下：一通令全體會員，加倍努力工作，促進郵政發展。二全國重要各地，普遍組織郵政務工會。三製訂三十年度各地郵務工會工作計劃。四請求當局撤消拒用結婚女性明令，以便男女平等待遇案，五請儲匯局投資設立郵工宿舍，及開辦郵工食堂，六請優卹因公積遭死難郵工案。旋即改選第三屆執監委員，並發表宣言，大會於焉圓滿閉幕。計：朱學範，王宜聲，朱英華等三十五人當選執委，孫大盤，姜宇賓，伍頸旋等十七人當選監委。

文藝

被壓迫者

（續前期）

馮國

這事情太險狠了，並消我的大伯被騙了回家，知道這件事後，他當然氣餒萬丈，有這樣不要臉的女人！真是該死！（雖然他自己也不免想到一些說起來比金桂更該死的女人那裏去。）他要金桂立刻離開我家，再逼着她說出那未出世的小孩的父親究竟是誰，起先金桂只是哭泣，到後來實在逼得無法了，並且說出來也許很有一點辦法，所以終於在好幾次遲疑之下吞吞吐吐的說：「是……小……少……爺……」這如霹靂一般使大伯吃驚，奇怪，這會是事實嗎？大少爺的弟弟，家裏的小主人，是他幹的事，而那時我叔父早已結婚了。當時我大伯與大伯母從另幾個傭人的背後言語中看出這是事實，大伯母又想起有一次她看到叔父和金桂在一起低低的不知講什麼，金桂似乎哭泣，叔父很秘急的樣子。當時我大伯母看了就很奇怪，但她以為也許是叔父去問金桂的膨脹病，她才哭的，現在想起來，原來那麼一件事。怪不得我叔父確不但以前喜看書籍，晚上也不大出門，而大家又想到從前他晚上過回家時說／金桂給他開門……從各方面證明是無可疑的了，但他倒想試試用話威嚇金桂，看[illegible]不該亂說人，要她說出真正是誰，否則更不饒她。金桂却始終是那樣招認，並且表示僅可叫小少爺來證明。那時恰巧叔父不在家，嬸母聽到了這事只躲在房裏哭。金桂的態度很是奇怪，可是最使人覺得奇異的却是像我叔父那樣稱得知禮和她的夫婦還會幹出這種事來，而且看上去的又不看看什麼的人、嬸母哭泣，金桂哭泣，在兩種不同的心情之下而同是為了一個人，大伯母哭泣，却是為了生氣和痛惜金桂。大伯父心裏還想着，這事將怎樣處置，他本想在問得那將出世的孩子的父親是誰之後立刻就叫金桂動身，同時把他們訓斥一番，可是現在却糟了，竟是自己弟弟幹的事，那怎麼辦呢？事情在這種情形之下暫時停止着不進展，只等我叔父回來，到天將晚時叔父回來了，一到家就碰到這件事，立刻就走到那個「審判場」去，一見他來到，大家似乎鬆了一口氣，似乎又覺得事態緊張些，許多雙眼睛全朝他看，其中有一雙眼睛含着悲哀，幽怨，委屈而又有愛戀和信任的眼色看他；在平時，叔父也許一見到她就會走去抱吻她撫慰她吧？可是這天他好像沒有看到那崇高的眼色，他並正眼都不瞧他一瞧。在大伯父問過他幾句話之後，他却兇狠的向那女人撲去，這却並不是熱情激動得使他撲去抱吻她，然而他跟着那使衆人都驚得發呆的姿勢發出的是：「你這不要臉的女人，你想陷我嗎？你敢……」像衆人一樣，她呆在那裏，眼睛陰暗，嘴唇顫動，大滴淚珠從她眼中湧出，她凝視着叔父那冷淡的，發怒的，無情的面孔。「不是你嗎？你要賴嗎！竟是這樣沒良心！我本來也不想說出是你，但我無路可走了，你又不給我想法子，是你幹的事，你在說得怎麼好，你不給我想你也總得給我肚裏的孩子想想，事情不是不要說明了的，自己幹的事總得自己能擔當，我不要別的什麼，只求讓我好好的留在這裏，養大肚裏的孩子，待做了娘也好，你別管，這孩子是你的，我也

是你弄得這種樣……』「你敢再哭，若不我平時和善一點就來鬧詐我，我會幹那樣的事嗎？不是我，打死你我活該的……』叔父怒叫着打上去，給勞人扯開了。金桂看見叔父在罵她打她，不承認是他幹的事，悲傷，忿怒得發抖，接着就大哭，一邊哭，一邊說：『你這不要臉的人，你要賴，現在不敢擔當當初就不要大膽幹那樣的事，我一直要你隱瞞到現在，你這膽小沒用的人，你，你害了我，你欺我是一個可憐的女人……小少爺，我求你作主，是小少爺作的事……』叔父又直衝向去要打她，事情弄僵了，得大伯父出來圓場，他先喝住金桂不許再哭鬧，『小少爺總不會打誑圖賴你，你看他氣得那樣，你說話有激動，別無理取鬧，現在事情已弄到這樣，我說得給你想個辦法，千不好萬不好都是你自己不好，不好好做人，却幹出這種事來……不許再哭鬧，再鬧，給我滾出去』金桂哭着被別的傭人勸回房去，臨走時狠狠的看了叔父一眼，叔父只是喊着：『不是我，不是我』要打金桂，後來也被勸回房去。嬸母也沒對他說什麼，嬸母一向是以全心愛着叔父，信任着叔父的，在這件事上她更顯出了她對於他的熱烈偉大的愛，沒有埋怨他，沒有和他爭吵，她原諒了他，愛着他。嬸母對於叔父那樣的愛常使許多人覺得奇怪。至於那天叔父心裏覺得怎樣，金桂傷心的痛哭，凝視着他的眼睛，臨走時那含有怨恨，恐怨，蔑視的一瞥，使他覺得怎樣，沒有人知道。人知道的是：平時他懦弱，但到了他覺得對自己有利害關係時，對一個那樣的女子，他會強橫起來。

沒有人相信叔父的話，沒有人不承認金桂所說的，但叔父是主人，金桂是一個低下的婢女，有誰會表示對相信金桂不相信叔父呢！僕人們明知道這事的真相，但他們不敢說，而且在主子面前反附和着我叔父，說金桂自己幹了壞事不該再誣陷好人。我堂妹們也知道這是叔父的錯，一樣的也是不敢說。大伯呢，不是糊塗人，也知道，他想是不能說，否則事情更不好辦，並且這有關家庭名譽，他怎能隨便說一聲！

當夜金桂一直有人伴着，為了恐怕她尋短見，可憐她直哭了一夜。我叔父那一晚在怎樣一種心情之下過的，却沒有人知道，也許他是一晚睡得好好的吧？

家裏顯出靜肅和緊張，各人的面相似乎都變了，說話的聲音變了，走一步路咳一聲嗽一切都和平常兩樣了。大伯每天嘆氣又愁，責怪自己不能好好治家。大伯總在盤算着這事將怎麼辦，這似乎比以前所遇到的一切難事還棘手，假如不是自己弟弟幹的事那倒好辦了，趕走了她就算了，可是現在却不能這樣，這事怎麼辦呢？沒有一個兩全的辦法。

為了「家醜」不可外揚，大伯早吩咐大家不能把這事宣揚出去，可是人們的耳朵卻似乎特別為聽別人的失意痛苦，困難，過失和一些人所謂「不名譽」「醜事」而生的。僅僅一個晚上幾乎沒有的人，也能把這些事很快的吹到旁人的耳朵裏，且給深深的安置在腦中，把其他一切值得思索值得好好記着的事都趕跑了。至於人的嘴，這似乎專為了這一種重大的使命——宣揚這一類別人的事——而生會說話的。叔父和金桂的這一件事，在發生大約放的隔一天的下午，全鎮的人就都知道了，(我家在一個鎮上)每一個人在嘴角浮上輕淺的微笑帶着幸災樂禍的神情談論着這件事，咒罵那個賤女人。至於我的叔父，他是一個男人，又是地方上鄉紳人家的子弟，幹這種事無關緊要的，只有那個女人是可咀咒的「可咀咒的，總可寬恕的。這鎮上每一個人都是頂好的人，但金桂這女人却是頂壞的，這鎮上所有的人都唾棄她，即使是那些人並不做人的，為自己的利益剝削，擇取別人致人死命的，以及根

徒，拋媚，眞正的壞女人，都覺得自已比金桂好上千百倍，高上千百尺。

事情鬧開了，叔父那幾天一直沒放出去，他有膽量幹那樣的事，欺侮一個女人，却沒有胆擔負他應負的責任，讓她哭鬧，讓她痛苦爲難，讓她被衆人唾罵，他說一聲「不是我」自已就沒事了。

想了幾天大伯終想不出一個好辦法來，金桂留在家裏總不是事，現在事情可又鬧得大家都曉得了，這怎生好呢？又怕金桂尋短見鬧出人命案來，自已糊塗的弟弟又是一點都擔不起重擔的，只是躲在房裏就完事。

在大家束手無策十分爲難的時候，却有一個救星來了，想去那時叔父大伯倆心裏都很感激他吧？雖是有時他們也會叫他是傻子。這當時的救星是一個離我家不遠的一片肉店的老板，他年將四十，結婚已十多年，却沒有一個兒子，「不孝有三，無後爲大。」這篇古訓使他十分憂愁，可是整日和妻子吵鬧也終不見有個兒子來，再娶一個妾吧，沒那些錢，並且也不一定有人肯做小小的肉店店主的妾，這樣他一直在愁悶區中。當金桂這事發生後，他起先聽了也像衆人一樣唾罵她，詛咒她，可是後來不知怎的他忽想天開起來，我們家裏正在把金桂無辦法，沒處擺佈，他去接了來不好嗎！已有孕了，說不出生個兒子呢！而且，不用化錢，多了個妻子，又年輕又能幹，這不是天大的便宜事！發狂般的想兒子的觀念使他有勇氣和決心，他不顧衆人的恥笑，終于跑到大伯那裏去說：『是我，我是金桂肚裏的孩子的父親』。這使大家一驚同時也使大家放下了一塊石頭般的憂慮。這難問題的他要把金桂領回家去，這醜事秘密過了。金桂比無論什麼人都能諒，但她並不是愛了肉店老板才走。當時她曾對另一女僕說：「我爲什麼不跟他走呢？他的心比小少爺好，又不像小少爺那樣軟綿綿的擔當不起一點事兒，你看小少爺，他現在躲得連人影都不見了，當初他要圖他的快樂，是怎樣說的：一切都有他。叫我不用怕，到現在眞的肚裏有了孩子了，他却推得一乾二淨，且要打我，那樣沒良心沒胆氣的我要守着他做什麼？並且他也不要我了，我總不能留在這裏。大少爺也一味罵我，趕我走。他們是主子，我是婢女，你倒給他們講憲法嗎？憲法擱在有錢有勢的人的手心裏儘戲法呢！憲法管不了他們，男子可以幹這種事，他肚子不會大起來，別人也不會罵他，有事時盡可擦掉或一走就完了！他們本來只是把女人玩玩，要負什麼責任！良心好的至多是給你幾個錢叫你走了就完了，要只怨我是一個女人又是做人家丫頭，無錢無勢，給主人打死了也沒有人來給你伸冤，主人有的是錢，總是沒什麼罪的。我現在看得很透，苦的人也決不只我一個，各種各樣受苦的人多着呢！以後我要盡自已能弄得好好的，有能力幫助人家，我總得幫助幫助在危難中的人，自已嚐過苦頭到過危難的，才曉得別人的苦和危難是怎樣的。……我不想死，爲了這孩子我也不能死。」就在那天「她收拾了一個包，給我大伯，大伯母叩了頭走了。（大伯母直望着她流淚，但她是敗了名節的人，無論如何不能留她再在我家）。她帶去的是一個大肚子，一顆破碎的心。那是禮教，名節，錢，勢和男子的自私自利給刺傷了的心。

我家裏除少了一個丫頭外其餘一切都依舊。大伯母照常禮佛念經，也許她會多唸幾聲佛爲金桂減去些罪孽吧？我堂姊們只覺得少了一個平時帶領她們一起玩的人，冷靜了些，但不久也就把她淡忘了。叔父呢？照常，一點沒有什麼。嬸母還似以前一樣愛他：靠着祖上傳下來的產業過得舒舒服服，他有什麼不開心，不

幸福的金桂的事順利的解決了，不費自己一點力，輕輕的把自己的責任卸去了。以後她怎樣，反正不關他什麼事，不過是否他會在這夜想起自己所做的一切事而懺悔，想起自己那樣對付一個以自身的一切托付他信任他的女子以那種手段而覺得愧恨呢？沒有誰知道。

另一個家裏多了一個人，情形却兩樣得多了，大婦整日給丈夫哭鬧，不許金桂住在家裏。丈夫因爲想金桂給他生一個兒子，倒是待她很好。在有一天，金桂肚裏的孩子終于出世了：那一個冒充的父親等候着，金桂等候着，那大婦等候着，在各人懷着不同的心情，熱切的期待中那孩子出世了。可是，天！一個女孩子！「百金」雖是已經抬高了女孩的身價，但怎及得千金之上的萬金值錢呢！那肉店老板可氣昏了，他受人恥笑，證了個惡名把那女人收留來，滿望着給他一個兒子，到頭來却是一場空，這使他氣怒得瘋狂一般，他摑打她，咒罵她，不管她剛生了孩生不能這受這些。他本來不喜歡她，不過爲了兒子才收留她的。可是她太不知感恩，竟生了個「丫頭」這不該死？他幾次要想把那女孩弄死，都給金桂救下了。那大婦呢？謝天謝地，本來她一直擔心着金桂生了兒子會奪去了她的地位，現在却如她心願來了個女兒，從此她不必憂慮了！

偉大的母愛使金桂接受着一切別人所不能忍受的苦難，兒子或女兒，在她都是一樣。（雖是她爲丈夫着想，也曾有些失望）。她盡力愛護着這個無辜的小女孩，那是她在這世上所僅有的，任憑丈夫和大婦百般凌辱她，她忍受着。爲了那小孩，她留在這吼罵着痛恨着的世上。

大家奇怪着那肉店老板爲什麼不把她趕出來，也許是爲了多一個女人總是好的吧。（他又沒有化錢）她會操家事，又柔順，他給與怎樣對她就怎樣對她，她從不反抗。在肉店老板的慈悲心腸之下，金桂仍舊留在那個家庭，做一切艱難重大的事，吃不飽，着不暖，身上常被打得青一塊紫一塊，她一方面待候丈夫和大婦，一方面扶養那沒有人當她是人的女兒。

沒有人同情她，幫助她，慰藉她，所有的人都輕視她，責難她，在另一方面是她所付的代價太大而得到的太少，在這一方面却是她得到的比她所應得的多上千百倍。人們對於可憐的人的責難，輕視和冷嘲熱諷是異常的慷慨的！

一年之後，肉店老板有了一個兒子，這是可欣喜的，他像年紀輕了十年一般快活，壯健，但相反的金桂在這件事之後年紀却飛快的加大了，二十歲的人就像快四十歲般一樣，不，四十歲的人還比她壯健得多，她瘦黃，衰弱，頹喪。因爲那兒子是大婦生的，這一來，大婦頓時身價百倍，而她却從下層降到更下一層。她的女兒更不必說，丈夫不願養她，大婦百般凌虐她，只有金桂以餘生命來愛護她，拿她自己在深夜給人家做活計賺下的和以前辛苦的積蓄到的錢養活女兒，這相依爲命的母女倆在冷酷飢餓中苟延殘喘。

（未完）

沒有幾件東西使聰明人快樂，但沒有一件東西，可叫愚夫滿足，這是世間所以有憂慮的原因。（西諺）

戰地悲鴻

梁瑩

瑩：

欣逢思誠到你們那裏去，順便寫了這封信給你，報告別後的情況吧。因爲平常寫信是不敢大膽的赤裸裸的告訴你，希望這封信早日送到你的面前！

這多的日子沒給你信，我想你一定很悶，不過我請求你原諒我，實在是因爲我遭遇了不幸的事件；在一禮拜以前就離津回家了，這次的回家，太使我傷心，悲憤了！事情是這樣的：在一個傍晚的時候，接得家裏的快信，才知道大哥已於七月十四日去世了，「讓我從速返里：　，但是信裏並沒有說明死的原因，我當時非常疑惑。第二天的早晨，便起程回家了，——重返離開將近二年的故鄉了！一路上我無心想二年前的情況，也不曾欣賞當時的風光，只感到當時的情形與往日的不同，想像家裏會遭遇到不幸的事件！

在××站下車，換了一輛騾車，太陽還沒有落盡的時候，便將我送進了村頭，剛拐過第一道巷口，就看見李媽陪着一個不滿五歲的身穿重孝的孩子在玩耍，另外還有不少的鄰人，我一看就知道是我那失去爸爸的姪兒。當時我的心呵已如刀割！在他們的迎接中，我下了車，抱起了可憐的姪兒，我落淚了，他見我好像有些陌生，看看我，又看看李媽，他只是向我發呆！

家中的景物依然，但人事全非了！先刺進我眼簾的，就是東房裏停放着的靈柩，母親，嫂子見了我立刻放聲大哭起來，她們的眼淚，已激滿了我的心房，全家啼　，悲慘萬狀，當時的情形啊，想我不能寫的那樣逼眞，我想你總可以想像得到的。

瑩！你記得所謂「皇軍」來到咱們這裏的時候，爲了躲避一切的麻煩，母親，哥哥，嫂子，他們異口同聲的主張我離開這可愛的家鄉，到天津姑母家裏暫住，那時正是深秋，哥哥踏着凋謝了的黃葉送我到××車站，並且再三的叮囑我！「好自保重，常來信，免得我們的掛念，母親自有我和你嫂子照顧侍奉……」，現在呢，容貌猶在，景物全非，呈現在我眼前的是淚眼，是囑咐，是冷落的靈柩！唉！

大哥的死，母親嫂子都很詳細的告訴我；自去年鬼子佔據本縣的時候，本村的地痞李秋風當了維持會的會長，要我大哥到維持會去作做，並且說：「祇要到維持會裏去應個名，不但可得報酬，而且還可保我家的平安……」但是大哥是個愛國家的人，如何肯給敵人做走狗呢！可是事實也不能得罪李秋風，就敷衍推脫了幾個月，幸而××軍在年底克服本縣，日軍退走了，李秋風一羣漢奸也鼠竄而去，才解了家中危險，誰知不到兩個月的光景，日軍又攻來了，李秋風這羣不要臉的狗東西，就又出頭了，在他們登台不到十天，一個姓王的無賴做嚮導，帶了幾個僞警來到我家，說大哥和中國游擊隊勾通，他們是奉「皇軍」命令來的，硬把大哥拖走了，當時母親講情還挨了他們一槍托，兩個孩子嚇哭了，哭着喊叫爸爸，嫂子問他們要到什麼地方去，結果他們要開槍打她，就這樣的將大哥拖走了。大哥走後，母親託人各方打聽，才知道是到城裏去了。但不知究竟，到了第七天，大哥一顆

的回來了，但是啊，已非從前的模樣了，衣服被撕破了好多，遍身青紅，骨子浮腫，據說是堅不吐實的結果，並且告訴他：反對皇軍，本來不是槍斃，就是活埋，這次放他回來，是爲警告大衆。可憐唵唵一息的大哥，回來不到三小時就與世永別了！他的死是那樣的可憐，他在瞑目以前，還告訴我母親讓我給他報仇！

瑩！本來在這人間的地獄的社會裏過活，作了臨時的「失地奴」，實在是乏味，是可憐，是痛心！的確的！死了倒比活着安心，但是舉目看看，孺子，寡夫，失父的一家老少：將依賴何人？況且：哥哥臨死的遺囑，我如何能忘了呢！可是我又有什麼辦法?!唉！我眞不敢再想下去了！瑩，家鄉中受同樣遭遇的人多着呢，希望你指示我一條明路！

還有我們同班的幾位伙伴，也附帶着報告給你，衛，敏，慧，雖同我都是住在津市，但他們住在租界，自從租界被封鎖以後，我們就沒有見面，所以她們的近況我也不知道；瑛，更是杳然無聞，恐怕也是凶多吉少吧！以現存的情況來說，最可憐的要算是琴了，她在去年夏天，被一個叫做藤佐次郎的強迫結了婚，——名義是結婚，實際就是強佔，他的志氣剛強你是知道的，這樣的恥辱，她如何能忍受呢！將來恐怕難免演成一幕慘劇的！

瑩！我和母親嫂子及幾個姪兒這都好，我告訴你，在不久的將來我一定要離開這裏，離開這裏去找尋我們的自由，爭取我們的幸福，這裏不便告訴你地址，在我沒告訴你通信處以前，你的來信仍寄到我的原處，你無論如何不要失掉了聯絡啊！瑩！等着吧，等着我獲得了圓滿的代價告訴你；並且，我在此默禱你努力，爲你一羣水深火熱中的伙伴而努力，你要記住，同時希望你轉告給在後方的姊妹們，我們在這裏，是沒有絲毫的自由，鎮日裏在驚懼，在擔心；但是，尋找自由，爭取自由的意志和信心，是沒有時刻忘記的！瑩！千萬不要忘記了你這些深陷在虎穴中的朋友啊！

購戰時公債
功在國家利在自己

漫談

看「女子公寓」後漫筆

曉道

女子公寓這個話劇，曾引起許多婦女的好奇心，凡想做這事業，研究社會問題，從事婦女運動者，總不願放棄機會，偷閒去瞧瞧一下，可惜公演時日不多，致有許多人想看而無機會，作者是看了最後一次的公演。引起了無窮的感想。

劇情是描寫女子公寓主人趙松韶，在學生時期被男子所誘騙成婚，生了孩子，丈夫別有新歡，遂被這惡魔設法將她遺棄，幸未遇害，於是帶着四歲女孩懷孕，大腹便便地逃到上海。十九年中，她曾在閘北創辦工廠，不幸一二八被敵人的砲火所毀佚；後又創辦為生產合作事業；由她一生奮鬥掙扎的經驗，覺得有創辦一所女子公寓的必要，想藉此以提倡女子高尚雅緻的生活；但公寓的住客，有潮麗珠陳佩佩等交際花；陳佩佩引誘小主人，可憐十八歲的小弟弟被玩弄得神魂不定，精神不振，他的媽媽為他憂慮；而潮麗珠與陳佩佩爭風的波浪波及到公寓中來，連小女主人趙蕊華也被勾引了出去，一夜未歸的她母親極度地傷感，担心着女，惟恐踏着她自己的「一失足千古恨」的命運覆轍；後來女兒回來了，因為她受了飽嘗世故曾經滄海的母親的家教，使她在危險的境遇裏，具有一種堅忍自發自衛的意志，終能脫出虎口，仍保存着未被蹂躪的靈魂逃回家來，同時小弟弟被陳佩佩撤回後，已覺悟轉變一位沙假小姐，想離開黑暗的上海生活，去找尋人生光明的大道。

在今日敵寇淫威下的上海南京，開妓院煙館綁匪販賣嗎啡的漢奸流氓像駱浩川牛大王等流的人是很多的，他們專為滿足自己的色慾以玩弄和欺侮女子為專事；後來牛大王發覺趙松韶在子女的前指出他就是十九年前要暗殺她的丈夫，這時獸性萬惡的牛大王也只低着頭無臉看一看子女，使他們內心感覺着從事卑鄙是可恥慚愧的事，莫如他帶着朋友誘惑們自己親生的女兒，這樣兒子不認其為父，反痛罵他無恥漢奸，不願見他，在氣憤之下毅然地離開這樣黑暗萬惡的環境到那裡去了，趙松韶也對牛大王說：「如果你還有人性的話，你不要再來見我們，趕快離開這裏！」話劇就這樣的閉幕了。

總觀全劇所表演的，可謂代表今日社會情形的一般，其間也描寫着女子公寓中的女傭，天天被她酒鬼丈夫迫索工錢，累了她辛苦的工錢後去嫖賭吃喝，什麼都來，死後她還要替他帶孝。至於所謂交際花陳佩佩楊麗珠等被漢奸流氓駱浩川牛大王等欺騙玩弄以至於這樣，還自相互間爭風吃醋而不覺悟，這種女子，實在是世界上最可憐的人整個的劇情自公寓主人以至女傭個個都被男子所欺侮，這正是赤裸裸地表現着現今南京上海的社會黑暗之一般了。

女子公寓中還有一位沙儀小姐，她是不愛裝飾不多交際，真正爲社會服務而自愛自重的前進女子，設着她去抗日的大後方重慶時，她的行李極簡單，替她間對她驚異地說：「沙小姐：你的行李就這樣簡單嗎？祇有這個手提小箱呀！」由此我們可以知道，這是很深刻的表演出沙儀是一個多麼愛國的女青年，她決不想把國家寶貴的外匯去購買上海許多奢侈品帶到重慶來行摩登，她對真是當然以用國產土貨爲最尚，這也是爲一般世俗競新沉愛奢華摩登的人們所表率！

最後我們還要特別感覺到女子公寓的主人趙松韻，她是一個意志何等堅強自富於創造力的有爲女子，縱雖困苦的奮鬥中栽培子女，雖然在人情上有時候回憶，遠大的前途常常擾亂她的心，但她始終想為自己爭氣，同時也爲整個的婦女界奮鬥。她說：「想在事業中忘記過去的滋味，想在孩子們的希望中忘記已往的一切」，但這不可挽救的遺恨——一失足成千古恨時時反映到她的心胸海中去刺激受傷底的心。不過在另一方面，她極理智，她的人生觀始終是積極，樂觀的，有希望的，試看她的兒子因和偶誘而陷入所謂戀愛的漩渦中時，她見他精神如此頹廢，嚴正地教子說說：「孩子：你有什麼心事？終日愁眉不展，你媽從來不悲觀不消極，你不能這樣憂鬱不樂的過去！」她以身自已堅毅不拔的精神去督兒鼓勵他奮發，這也值得我們所傚彷的：尤其是在遭變故或受過創傷的婦女們要有積極的人生觀和精神——不悲觀，不消極一心努力於偉大事業的創造和嚴正的教育子女，這樣的人生是決不會失敗的。

大家購公買債，

充裕國家戰時財政，

把日本鬼子趕出中國去！

原文献残缺

編後

們辦婦女雜誌不易，維持婦女雜誌更難，本刊雖有十三年之歷史，而在抗戰期間，紙貴如金，區區補助費，等於車水杯薪，我們又為窮措大，是以出刊間斷，同人無不歉然，現幸各方之資助，同人之籌劃，方能於本月復刊希望社會熱心婦女運動者，多予指導，俾敝刊日臻完善為幸。

本刊每期有專欄討論各項有關婦女問題，本期為討論子女姓氏問題，適徵稿期速，未能廣徵各方意見，而僅得劉衡靜先生，紀清漪先生之偉論。兩先生各有見地希望由此而引起讀者之意見。紀先生為女名律師，現允為敝刊主持婦女常識欄解答法律問題，如讀者對法律常識問題可來函詢討。

『新縣制與婦女工作』為婦女參加建國工作者不可不讀，該文為李宗黃先生在婦女指委會之演講稿，特在本刊發載。

國際婦女欄之『美國婦女參政的一頁』，是述美國婦女參政的事實，可為吾國婦女之關心政治之參考。『我們下屆的總統夫人』雖是明日黃花，亦可窺美國名婦女之小史，兩文譯者林宛文先生陳杏容先生均以曉妙文筆譯出，如讀原文。

抗戰期中，婦女的職業不但不能因戰事增加婦女職業地位，而且日見消沉，各機關不除員則已，一除員則先除女職員，故蕭先生一文為福建婦女呼籲。

『與快要做母親們談談』，是婦女衛生常識，為前北平協和醫院護士長李廣祺英女士撰稿并負責解答本刊讀者之詢問婦女衛生問題，

內政部登字一三三〇號
圖書雜誌審委會雜字第二七九六號

本刊投稿簡章

（一）本刊以闡發抗戰建國之正確理論研究戰時各種實際問題檢討與推進戰時之婦女工作以增進民族意識抗戰建國成功為目的
（二）內容分短評論文特載時事文藝及各地婦女抗戰工作概況專欄歡迎投稿
（三）來稿須繕寫清楚（用稿紙）並加新式標點符號
（四）來稿至長請勿過四千字
（五）來稿本刊有改修權
（六）來稿請詳附姓名及通訊處如欲退還者請附足郵票
（七）來稿登載後酌酬本刊或現金（每千字由五元至拾元）
（八）來稿請寄重慶下羅家灣二十九號婦女共鳴社收

主編 陳逸雲
發行 婦女共鳴社
社址 四川重慶下羅家灣廿九號
出版處 四川重慶下羅家灣廿九號
印刷處
總經售 中國文化服務社
代售處 全國各大書店

訂價表

訂購辦法	冊數	價目	郵費 國內及日本香港及澳門	郵費 外國
零售	一冊	二角	四分	
預定半年	六冊	一元二角	免	
全年	十二冊	二元四角	免	